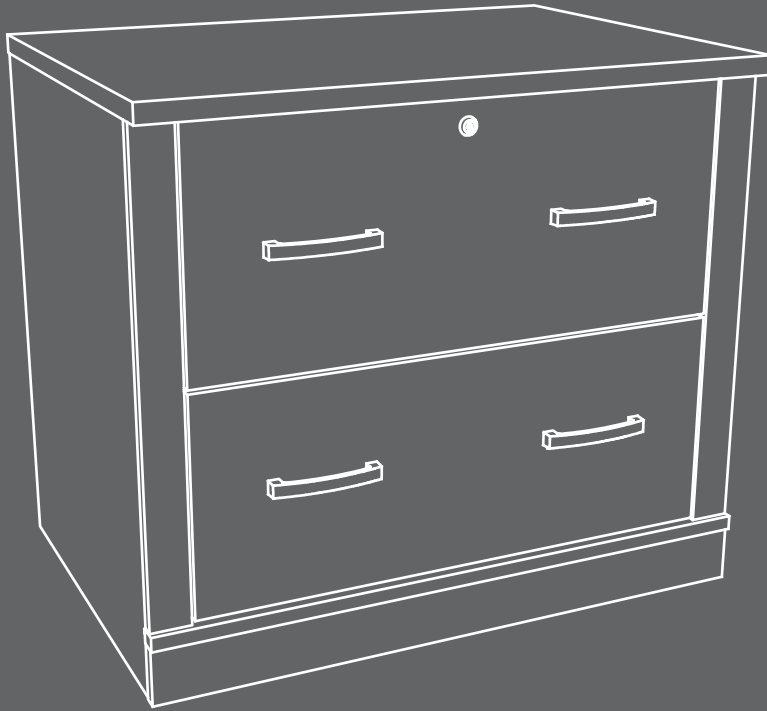


sauder.com



When you're feeling
nostalgic for paper.

Lateral File

Office Port Collection | **Model 408293**

Need help? Visit Sauder.com to view video assembly tips or chat with a live rep.
Prefer the phone? Call 1-800-523-3987.

Share your journey!



NOTE: THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION.

PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

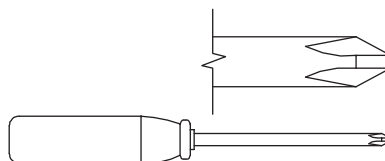
English pg 1-25
Français pg 26-29
Español pg 30-33

Lot # **372756** 05/20/15
Purchased: _____

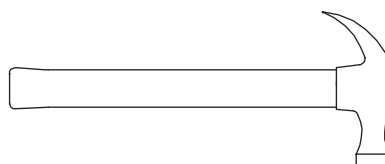
Be sure to give us a ring before making any returns. 1-800-523-3987

Table of Contents

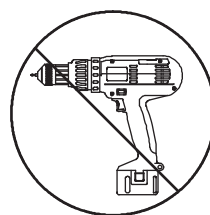
Part Identification	2-3
Hardware Identification	3-4
Assembly Steps	5-25
Français	26-29
Español	30-33
Safety	34
Warranty	35



No. 2 Phillips Screwdriver
Tip Shown Actual Size



Hammer
Not actual size 😊



Skip the power trip.
This time.

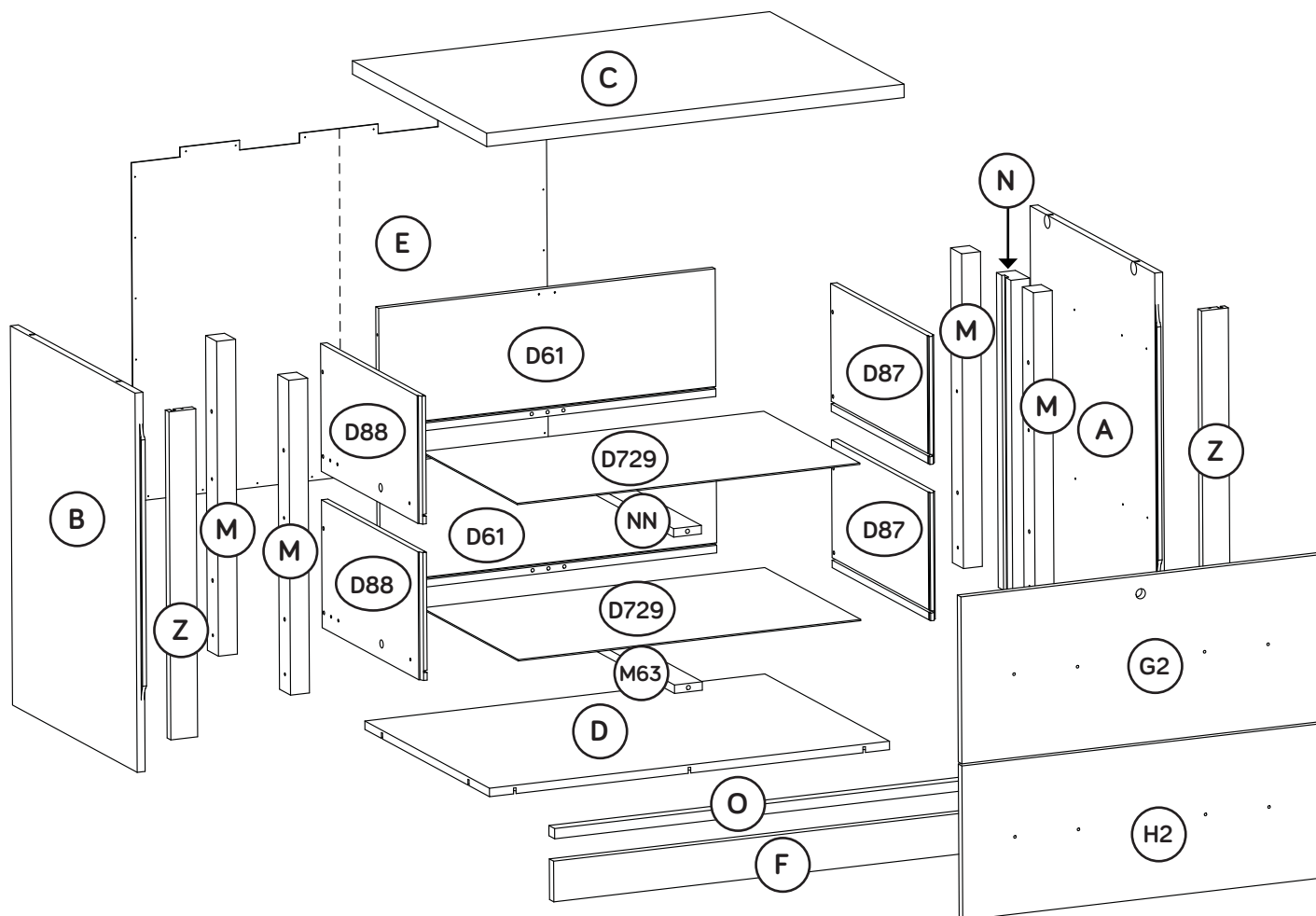
Part Identification

A	RIGHT END (1)
B	LEFT END (1)
C	TOP (1)
D	BOTTOM (1)
E	BACK (1)
F	BASE (1)
G2	UPPER DRAWER FRONT (1)
H2	LOWER DRAWER FRONT (1)
D61	DRAWER BACK (2)

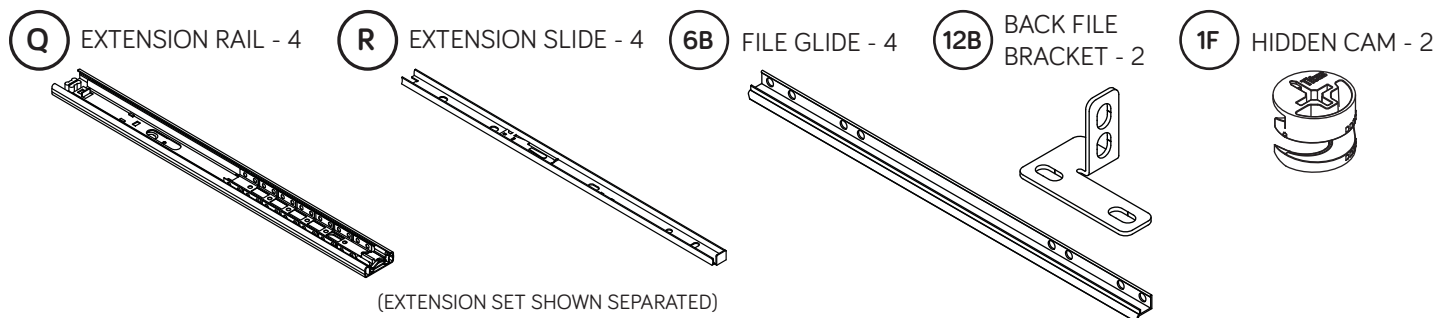
D87	RIGHT DRAWER SIDE (2)
D88	LEFT DRAWER SIDE (2)
D729	DRAWER BOTTOM (2)
M	EXTENSION BLOCK (4)
N	INTERLOCK EXTENSION (1)
O	BOTTOM MOLDING (1)
Z	END MOLDING (2)
M63	BRACE (2)

Part Identification

While not all parts are labeled, some of the parts will have a label or an inked letter on the edge to help distinguish similar parts from each other. Use this part identification to help identify similar parts.



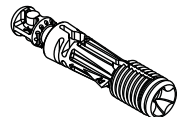
Hardware Identification



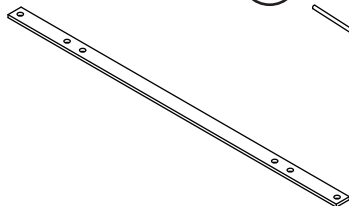
Hardware Identification

↑ Screws are shown actual size. You may receive extra hardware with your unit.

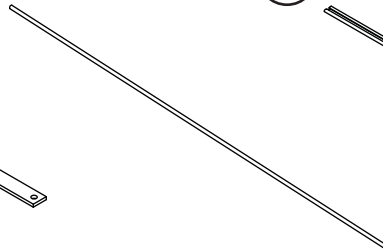
2F CAM DOWEL - 2



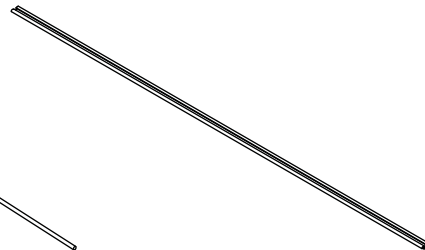
T FILE BAR - 4



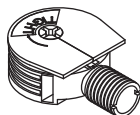
U FILE ROD - 4



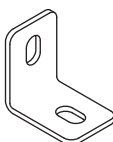
V INTERLOCK TRACK - 1



W TWIST-LOCK® FASTENER - 11



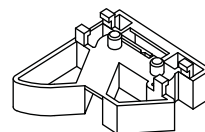
X METAL BRACKET - 4



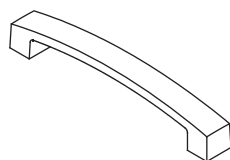
Y SLIDE CAM - 4



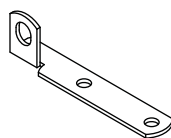
AA CABINET ACTUATOR - 2



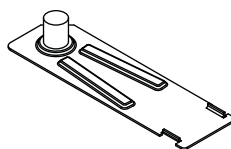
BB PULL - 4



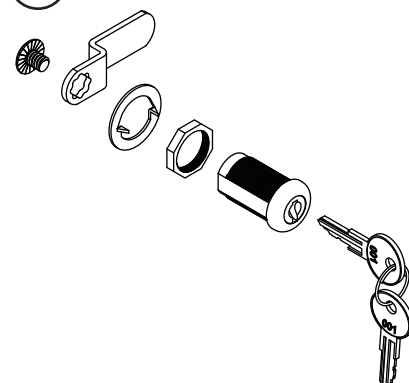
DD FILE BRACKET - 2



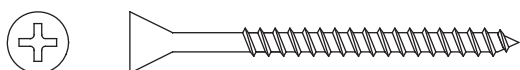
EE DRAWER ACTUATOR - 2



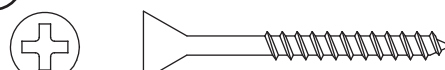
FF LOCK PACK - 1



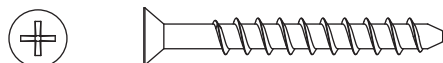
GG SILVER 2" FLAT HEAD SCREW - 8



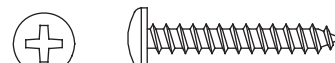
HH BROWN 1-5/8" FLAT HEAD SCREW - 2



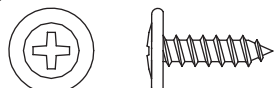
30S BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREW - 10



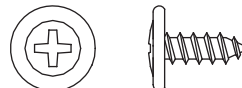
II BLACK 1" PAN HEAD SCREW - 8



JJ BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREW - 8



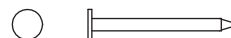
KK BROWN 7/16" LARGE HEAD SCREW - 8



LL GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREW - 16



MM NAIL - 26



Step 1

Look for this icon. It means a video assembly tip is available at www.sauder.com/services/tips

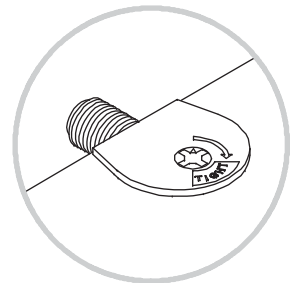
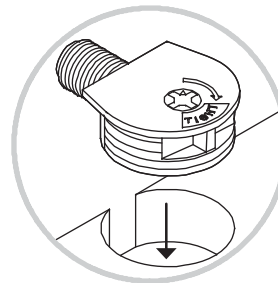
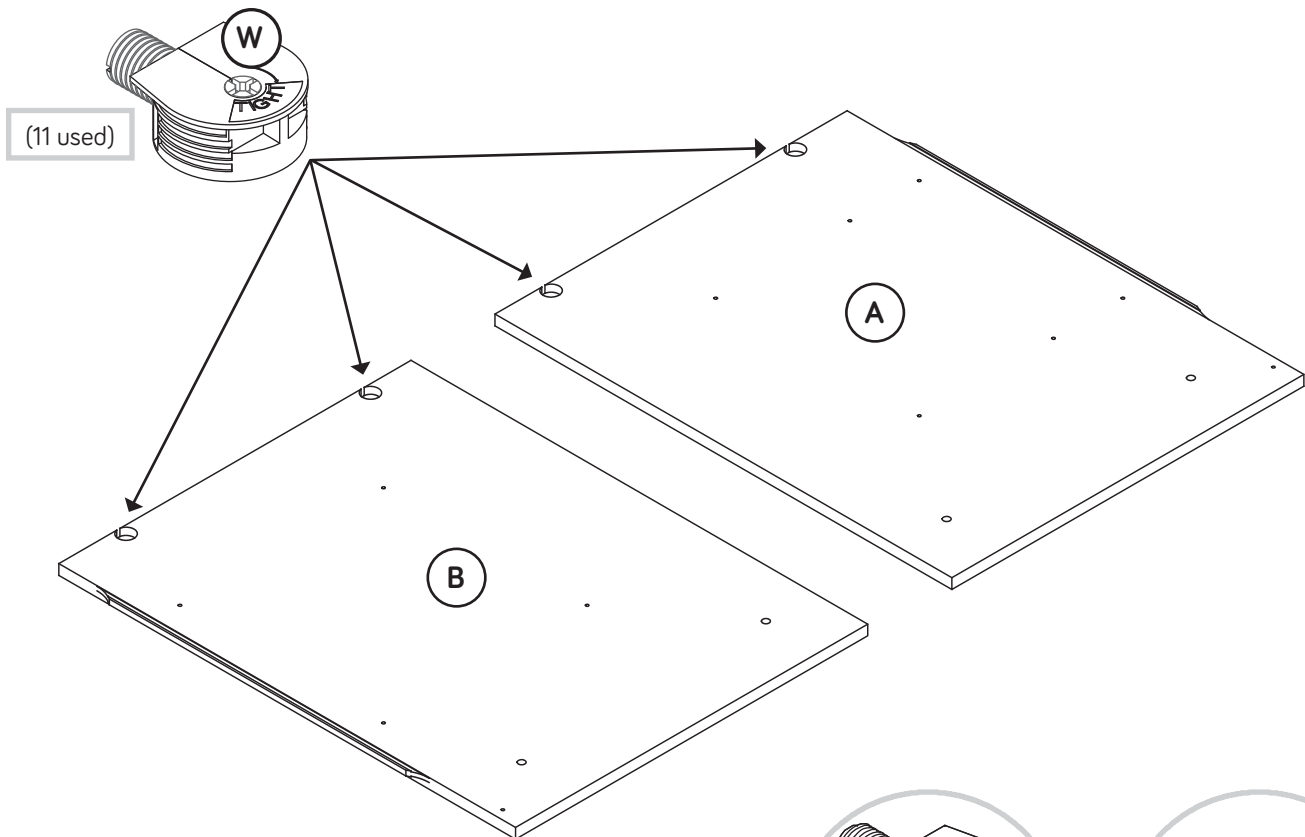


- ⚠ Assemble your unit on a carpeted floor or on the empty carton to avoid scratching your unit or the floor.
- ⚠ To begin assembly, push a SAUDER TWIST-LOCK® FASTENER (W) into the large holes in the RIGHT END (A) and LEFT END (B). Repeat this step for the BOTTOM (D).



Some assembly
(and snacks) required.

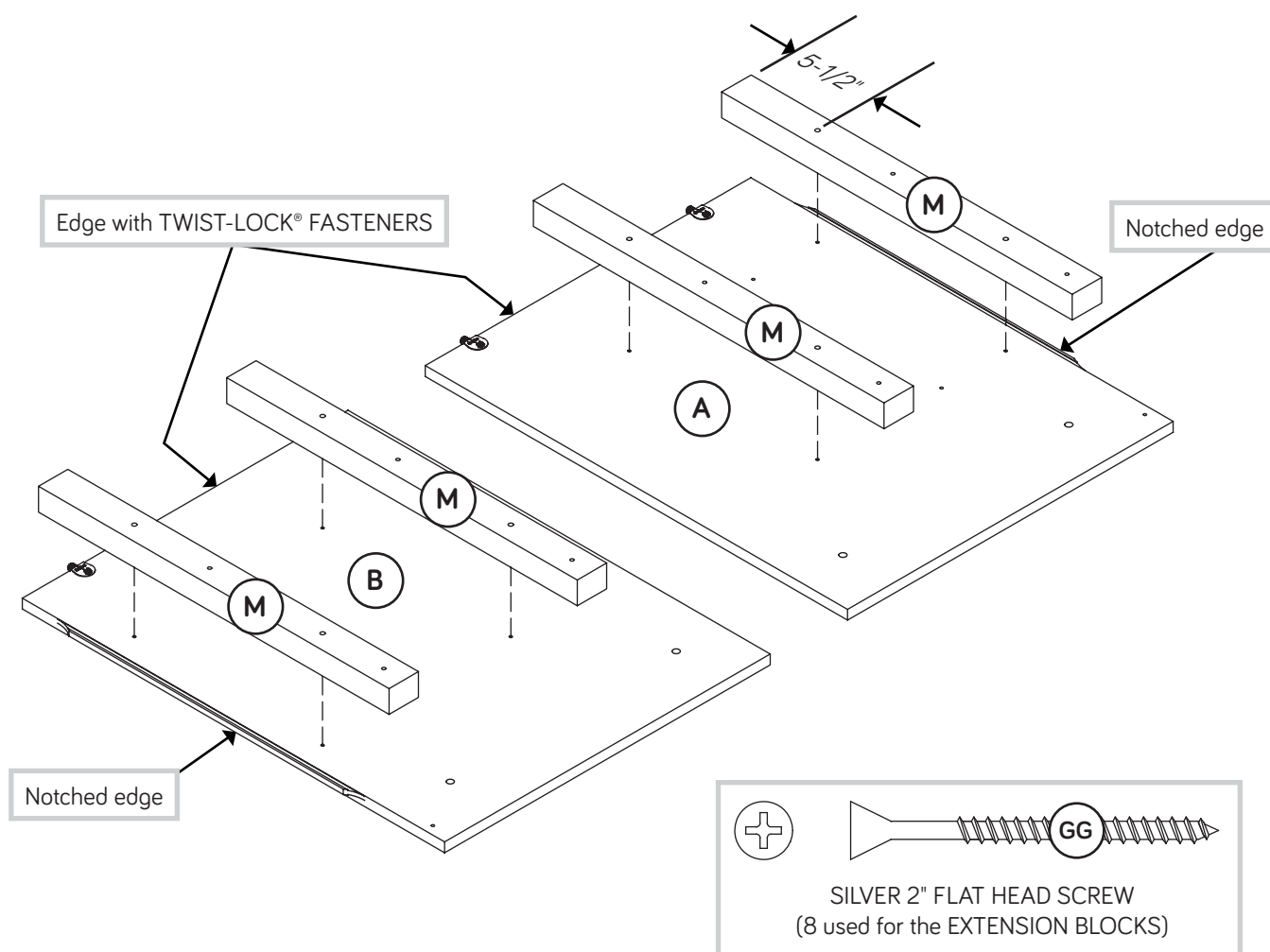
Do not tighten the TWIST-LOCK® FASTENERS in this step.



Step 2

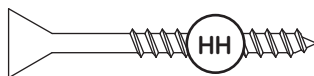
- Fasten the EXTENSION BLOCKS (M) to the ENDS (A and B).
Use eight SILVER 2" FLAT HEAD SCREWS (GG).

NOTE: Be sure to use the first and third holes in the EXTENSION BLOCKS. The 1st hole must be 5 -1/2" from the end as shown. Follow the diagram closely.

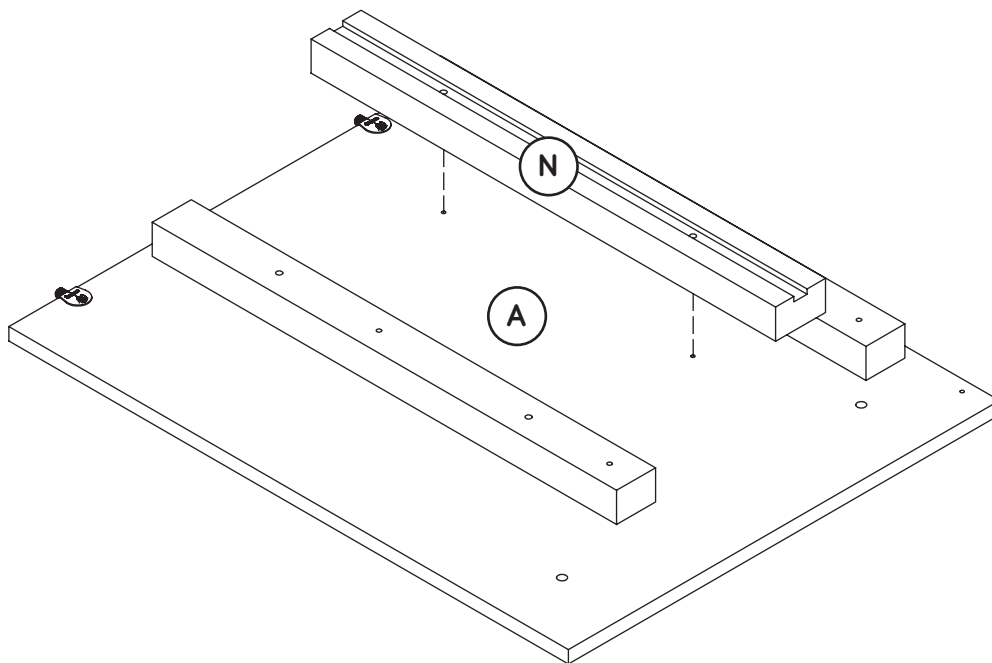


Step 3

- Fasten the INTERLOCKEXTENSION (N) to the RIGHT END (A).
Use two BROWN 1-5/8" FLAT HEAD SCREWS (HH).



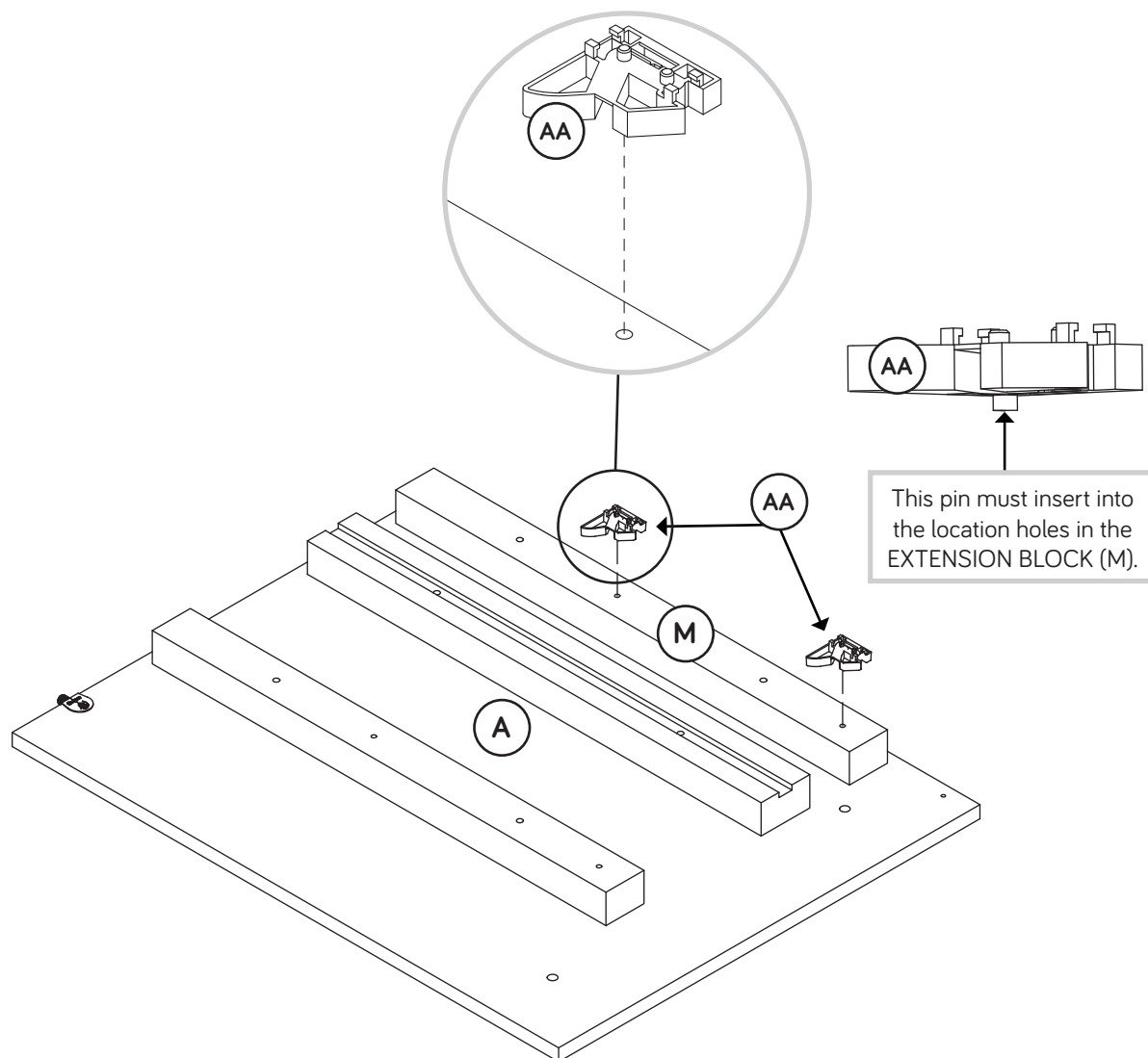
BROWN 1-5/8" FLAT HEAD SCREW
(2 used for the INTERLOCK EXTENSION)



Step 4



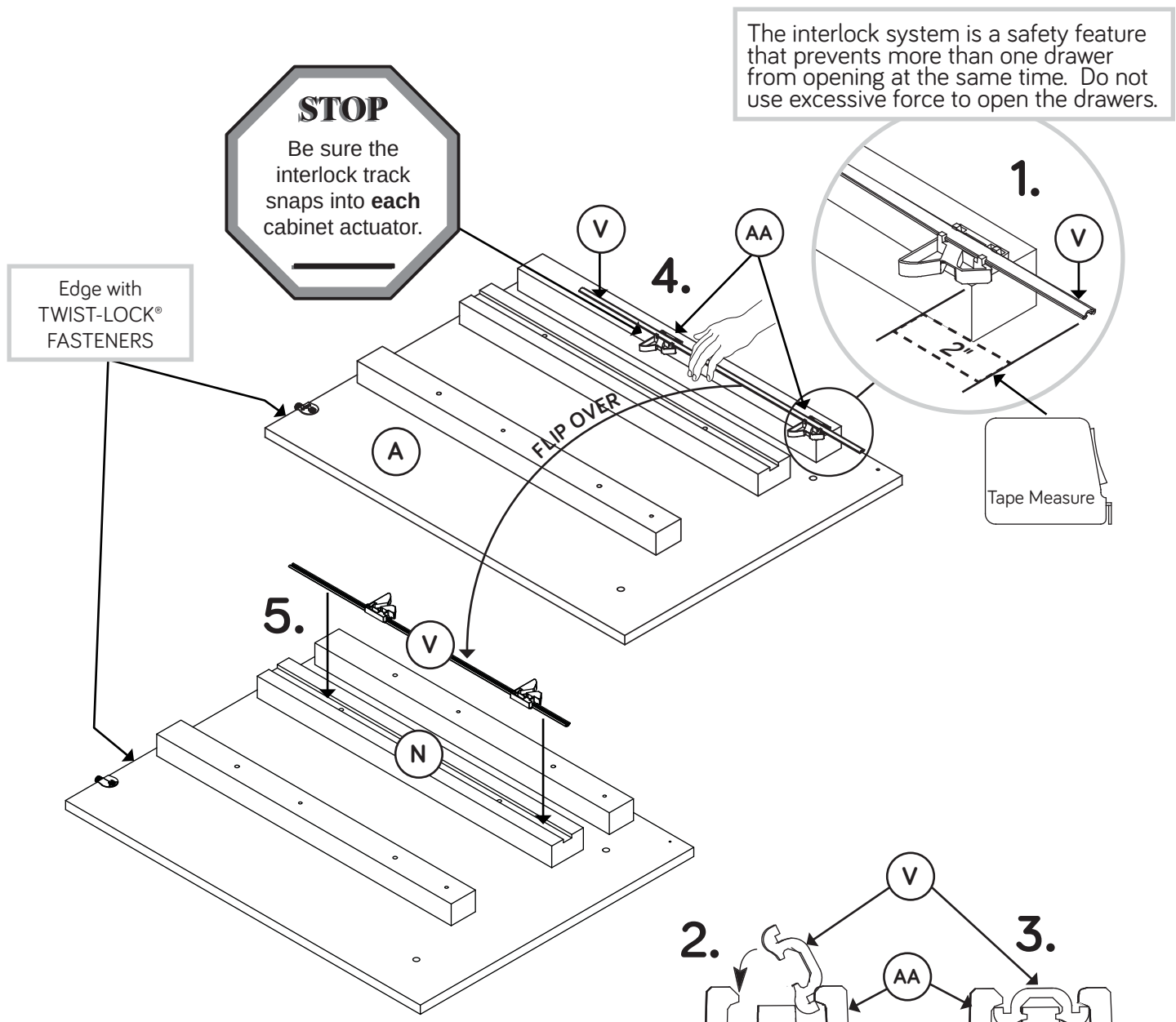
- Insert two CABINET ACTUATORS (AA) into the holes shown in the EXTENSION BLOCK (M).



Step 5



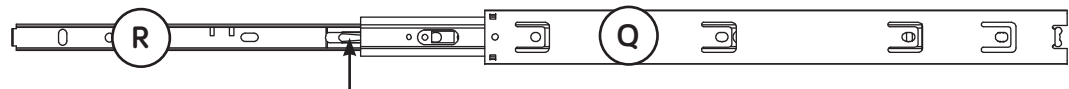
- ✚ Diagram 1. Measure 2" from one end of the INTERLOCK TRACK (V). Position the INTERLOCK TRACK as shown.
- ✚ ACTUATOR / TRACK ATTACHMENT:
Diagram 2. Tilt the first edge of the INTERLOCK TRACK (V) into the CABINET ACTUATOR (AA).
- ✚ Diagram 3. Rotate the INTERLOCK TRACK and apply force to engage the second edge into the CABINET ACTUATOR.
- ✚ Diagram 4. Repeat the ACTUATOR / TRACK ATTACHMENT for the next CABINET ACTUATOR while holding the previously completed CABINET ACTUATOR in its location hole
- ✚ Diagram 5. Remove the INTERLOCK TRACK assembly from Diagram 4 and flip it over before inserting the INTERLOCK TRACK (V) with CABINET ACTUATORS (AA) into the groove in the INTERLOCK EXTENSION (N).



Step 6



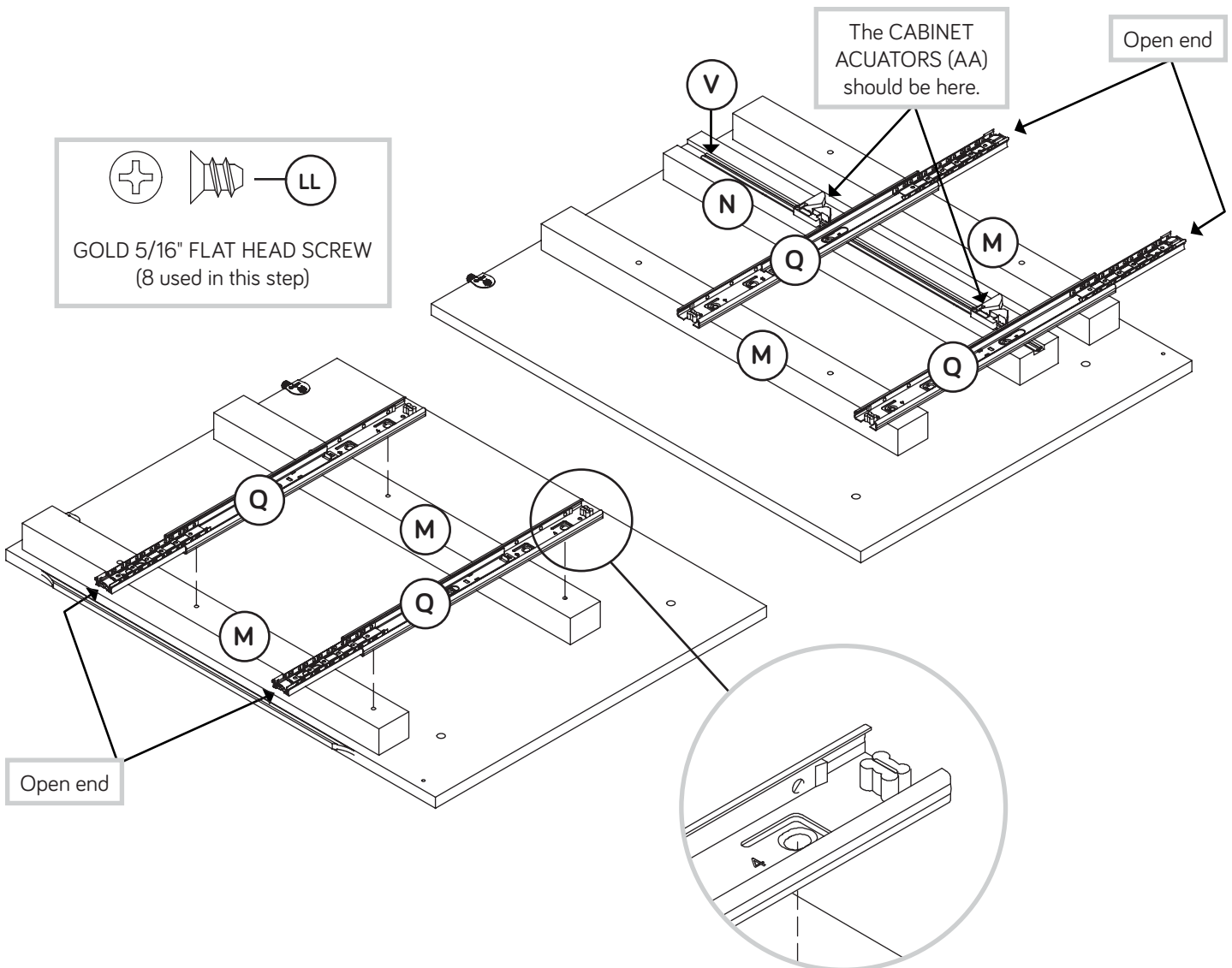
- ✚ Separate the EXTENSION SLIDES (R) from the EXTENSION RAILS (Q) as shown in the upper diagram. Be prepared, the parts are greasy.
- ✚ Fasten two EXTENSION RAILS (Q) to each EXTENSION BLOCK (M). Use eight GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (LL).
- ✚ **NOTE:** For each EXTENSION RAIL, turn a SCREW into the hole shown in the enlarged diagram. Then, slide the innercartridge of the EXTENSION RAIL in to find the other hole that lines up with the hole in the EXTENSION BLOCK. Turn a SCREW into this hole.



Push the black lever in and pull the SLIDE from the RAIL.



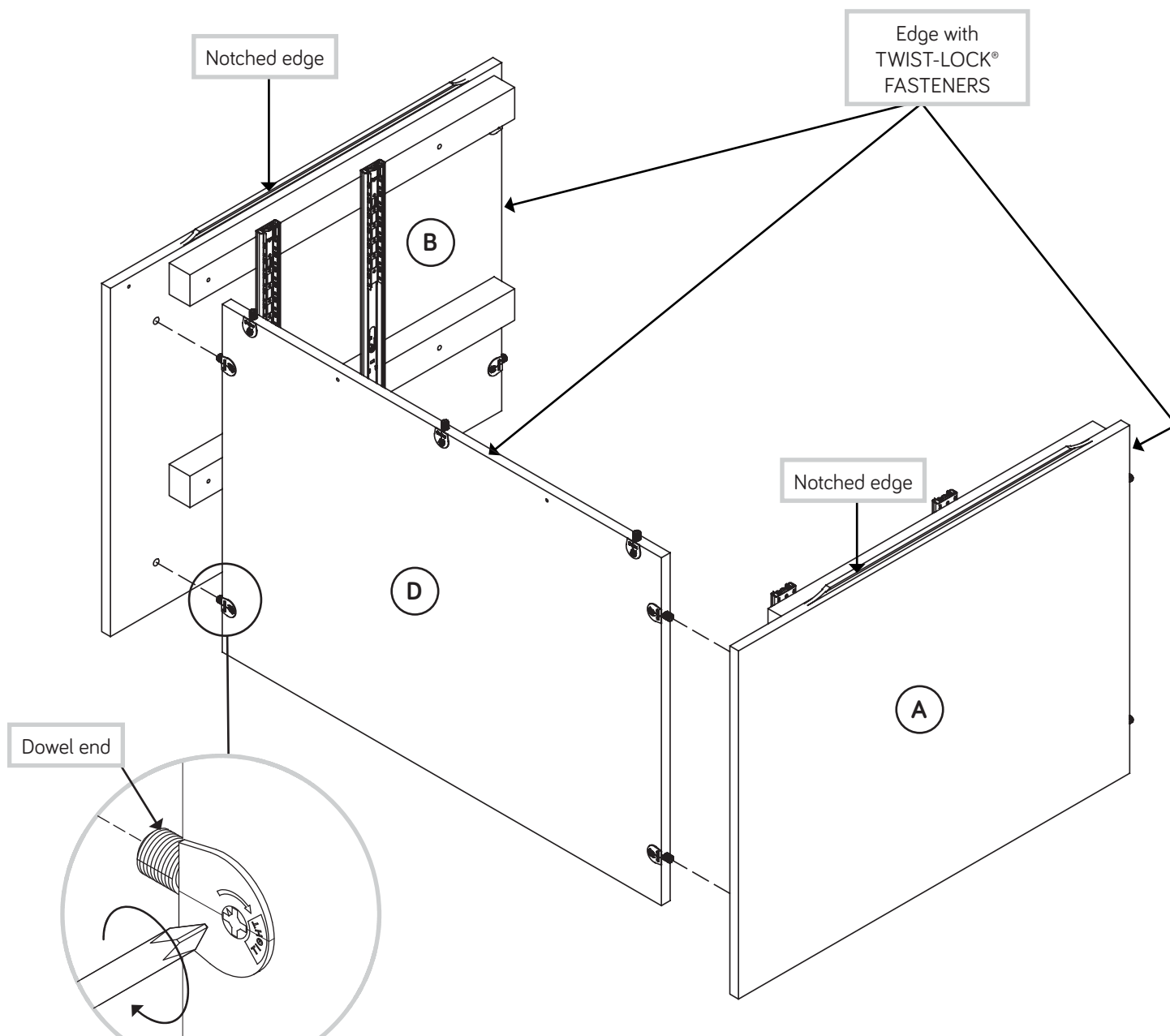
GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREW
(8 used in this step)



Step 7



- Fasten the ENDS (A and B) to the BOTTOM (D).
Tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.



How to use the SAUDER TWIST-LOCK® FASTENER

1. Insert the dowel end of the FASTENER into the hole of the adjoining part.

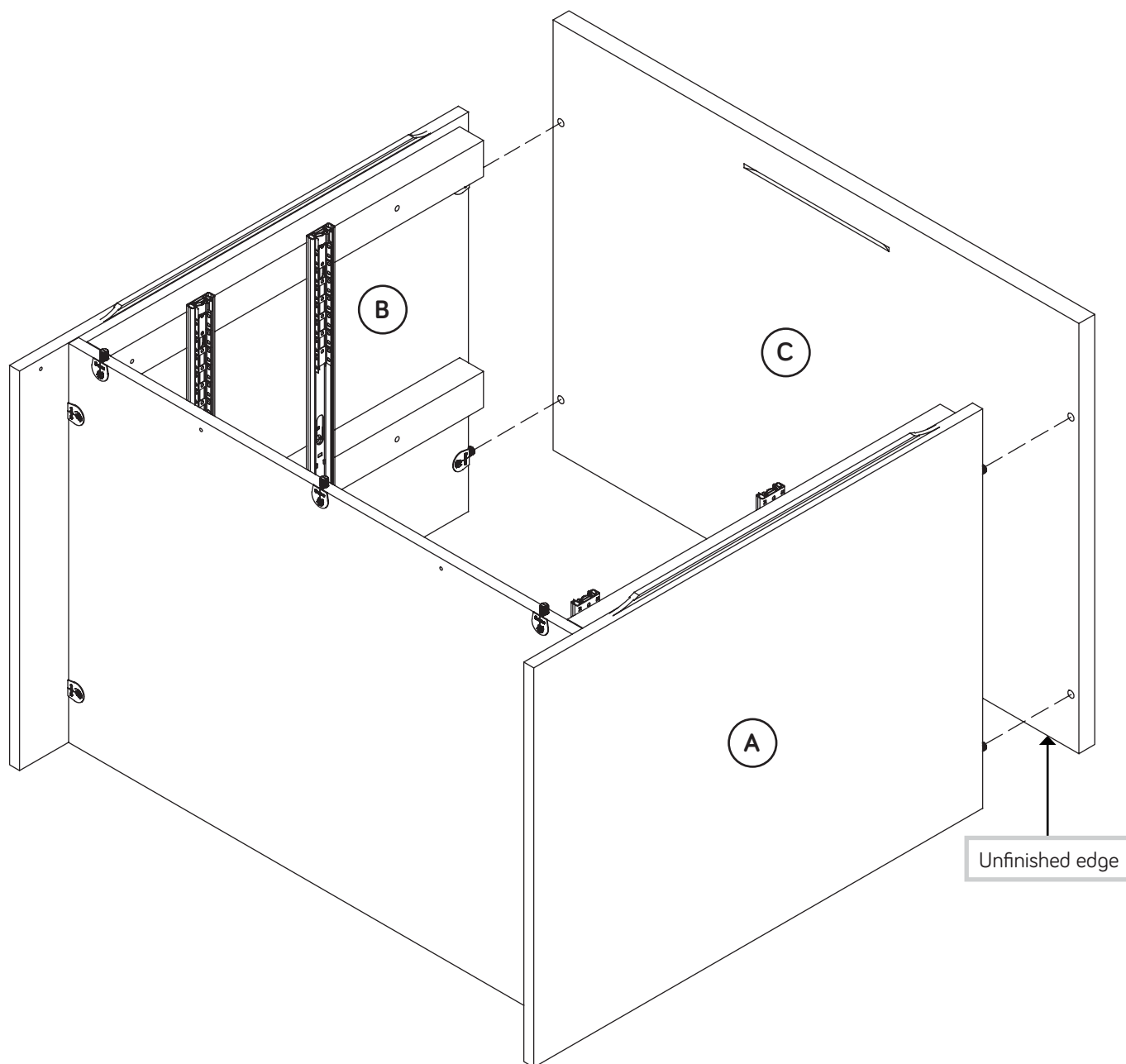
NOTE: The dowel end of the FASTENER must remain fully inserted in the hole of the adjoining part while locking the FASTENER.

2. Tighten the FASTENER with a Phillips screwdriver as tight as possible.

Step 8



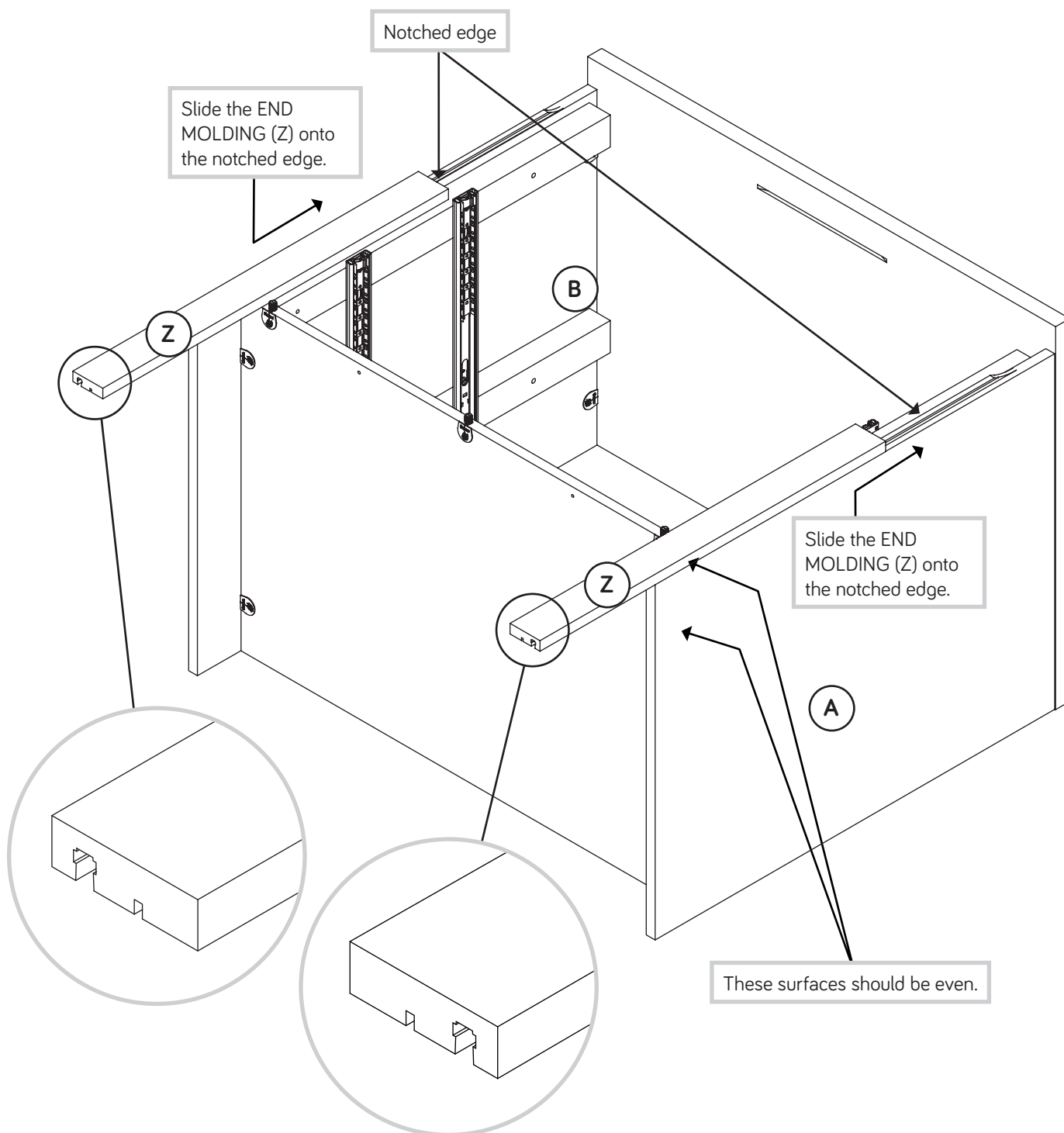
- 🔩 Fasten the TOP (C) to the ENDS (A and B). Tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.



Step 9

- Slide the END MOLDINGS (Z) onto the notched edges of the ENDS (A and B).

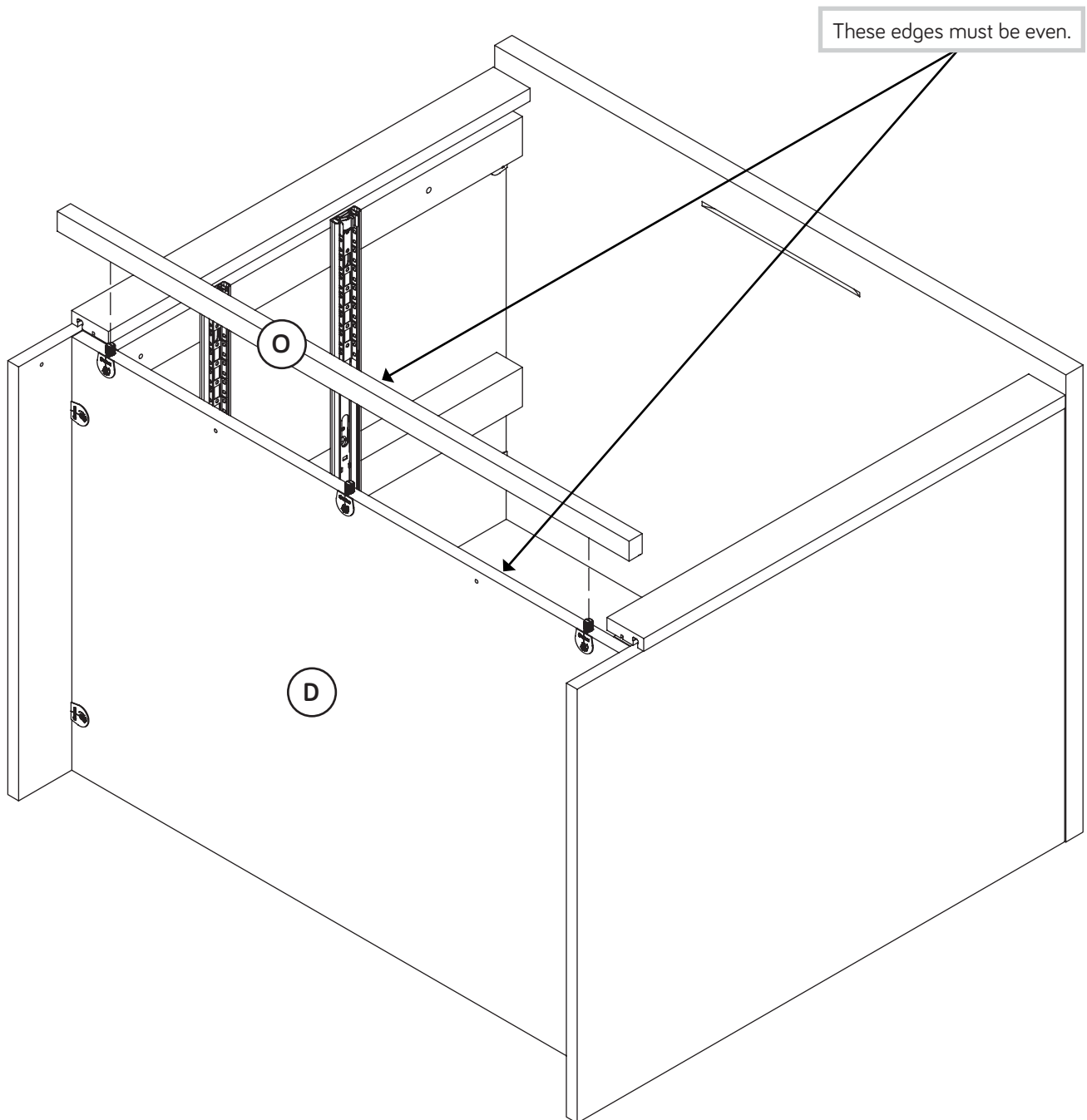
* U.S. Patent No. 5,499,886



Step 10



- Fasten the BOTTOM MOLDING (O) to the BOTTOM (D).
Tighten three TWIST-LOCK® FASTENERS.

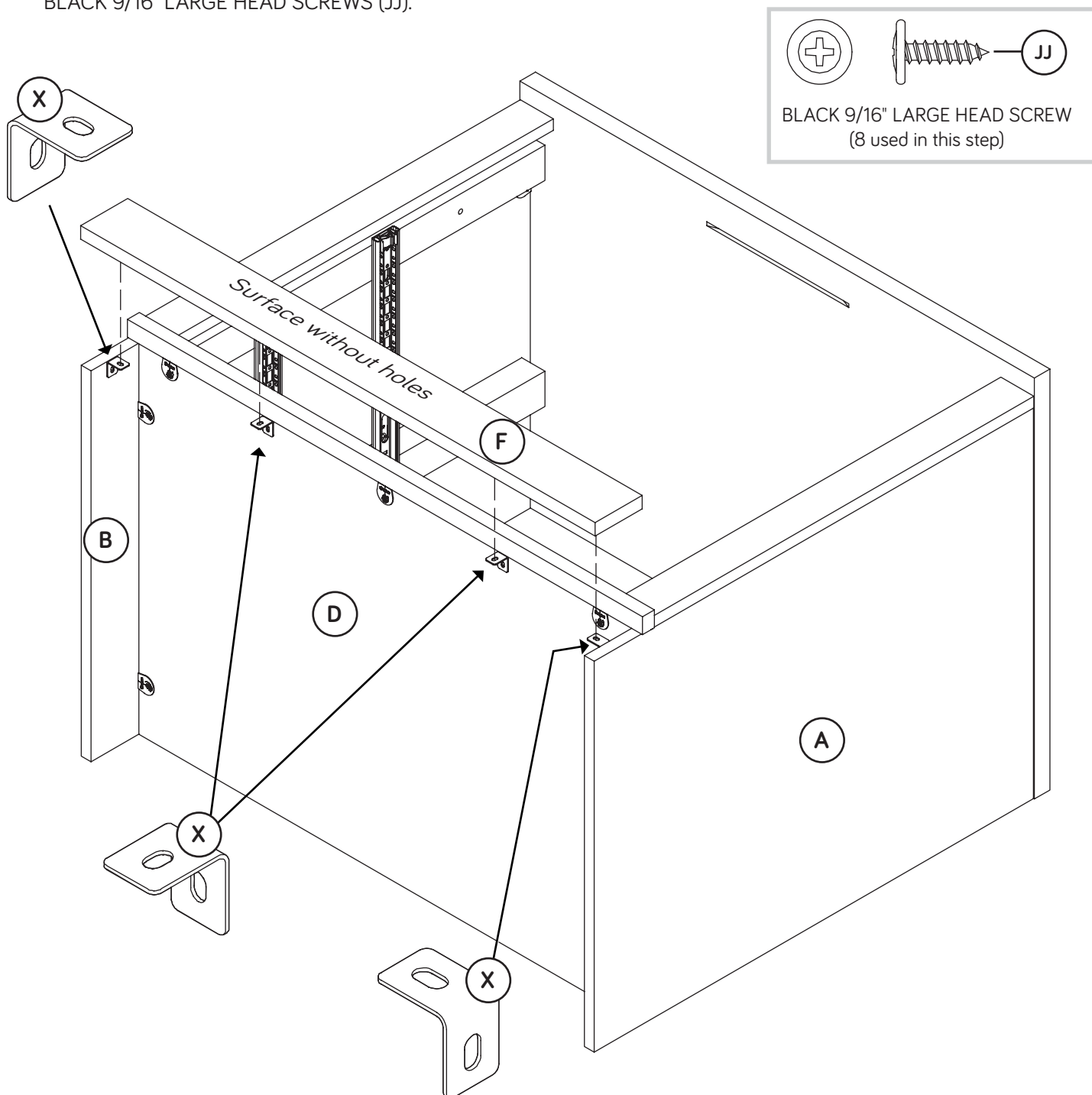


Step 11

- Fasten four METAL BRACKETS (X) to the RIGHT END (A), LEFT END (B), and BOTTOM (D). Use four BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (JJ).

NOTE: Be sure the BRACKETS are even with the edges of the ENDS and BOTTOM.

- Fasten the BASE (F) to the METAL BRACKETS. Use four BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (JJ).



Step 12

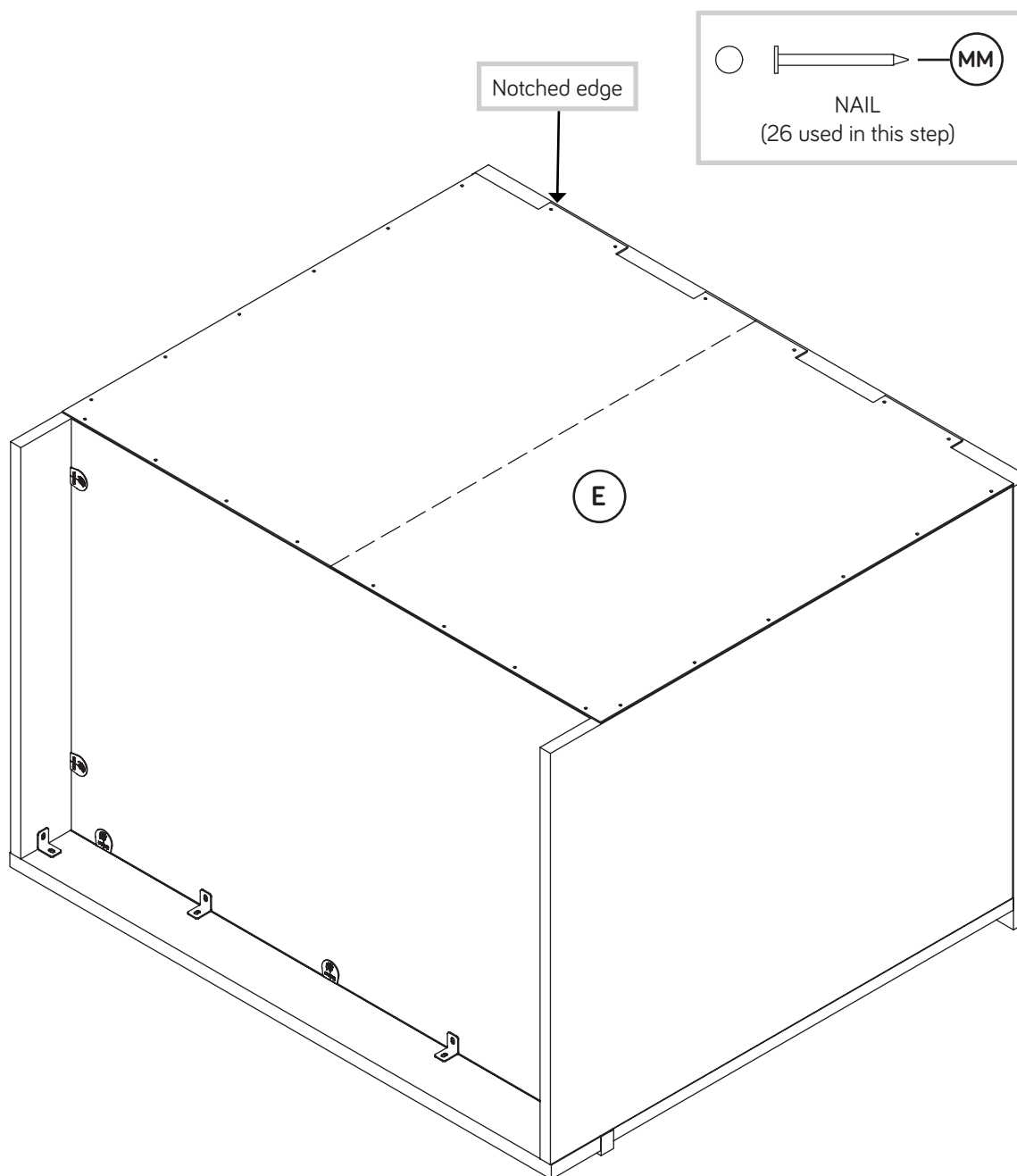


- ✚ Carefully turn your unit over onto its front edges. Unfold the BACK (E) and lay it over your unit.
- ✚ Make equal margins along all four edges of the BACK (E). Push on opposite corners of your unit if needed to make it "square".
- ✚ Fasten the BACK (E) to your unit using the NAILS (MM).



Caution

Do not stand the unit upright without the BACK fastened. The unit may collapse.



Step 13

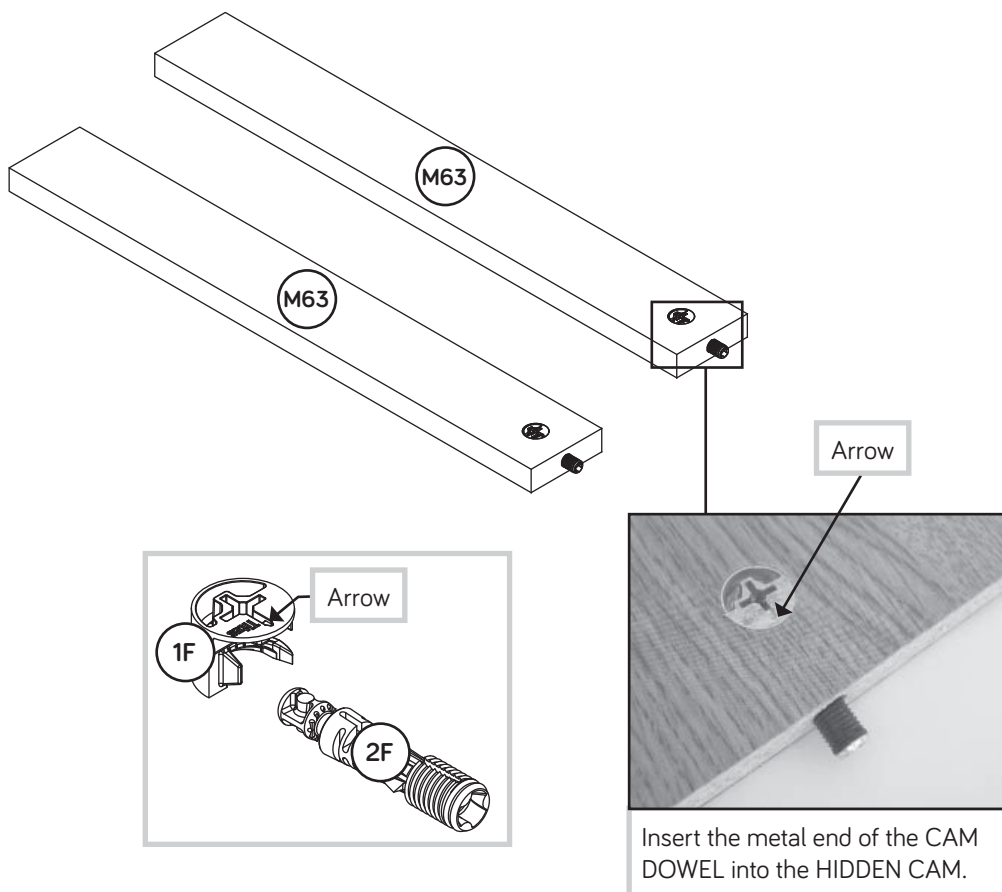


- Push two HIDDEN CAMS (1F) into the BRACES (M63). Then, insert the metal end of a CAM DOWEL (2F) into each HIDDEN CAM.



Don't worry. It isn't Rome. This can be built in a day.

Do not tighten the HIDDEN CAMS in this step.



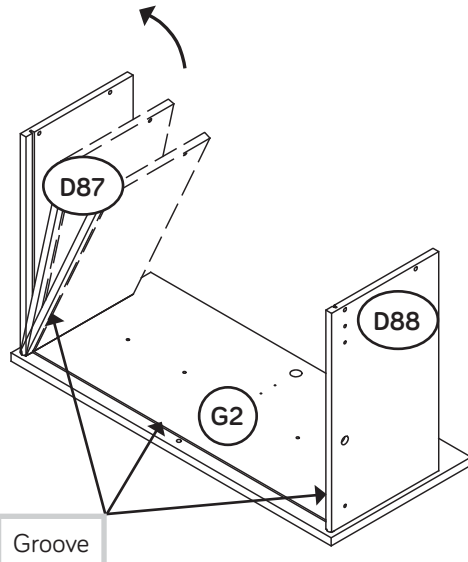
Step 14

VIEW THE T-LOCK BOX VIDEO



1

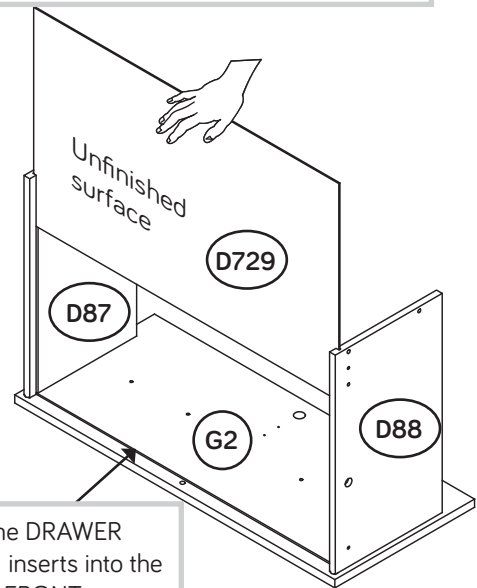
The tabs should insert freely into the slots. Gently tilt the DRAWER SIDES side to side until the tabs slip into the slots.



- Insert the DRAWER SIDES (D87 and D88) at an angle into the slot at each end of the UPPER DRAWER FRONT (G2).

2

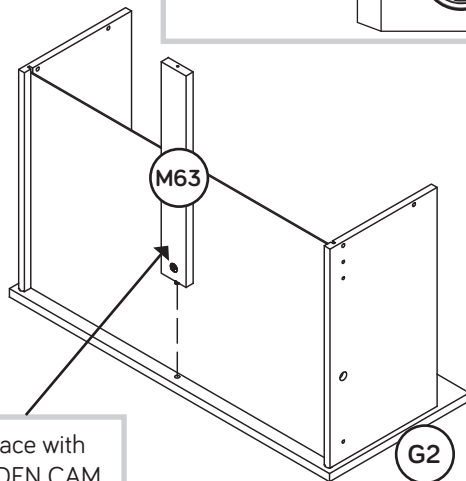
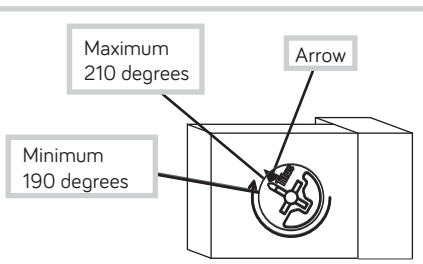
With the palm of your hand, tap the DRAWER BOTTOM down into the groove.



Be sure the DRAWER BOTTOM inserts into the DRAWER FRONT groove.

- Slide the DRAWER BOTTOM (D729) into the grooves in the DRAWER SIDES (D87 and D88) and UPPER DRAWER FRONT (G2).

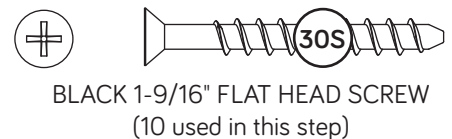
3



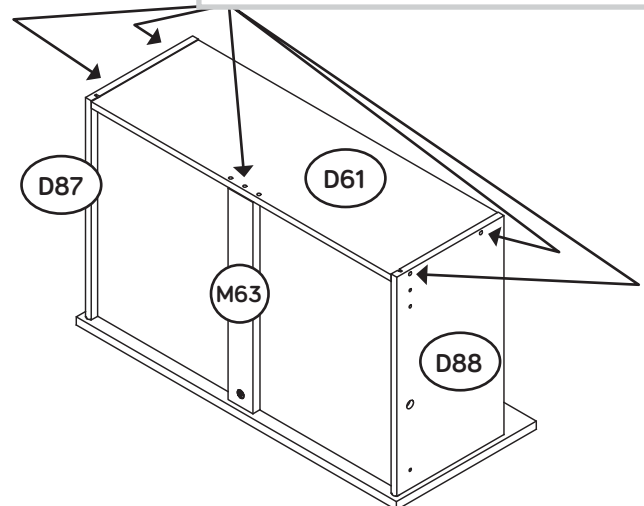
- Fasten the DRAWER BRACE (M63) to the UPPER DRAWER FRONT (G2). Tighten one HIDDEN CAM.

4

Start each screw a few turns before completely tightening any of them.



BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREW (10 used in this step)

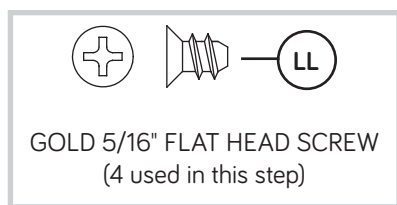
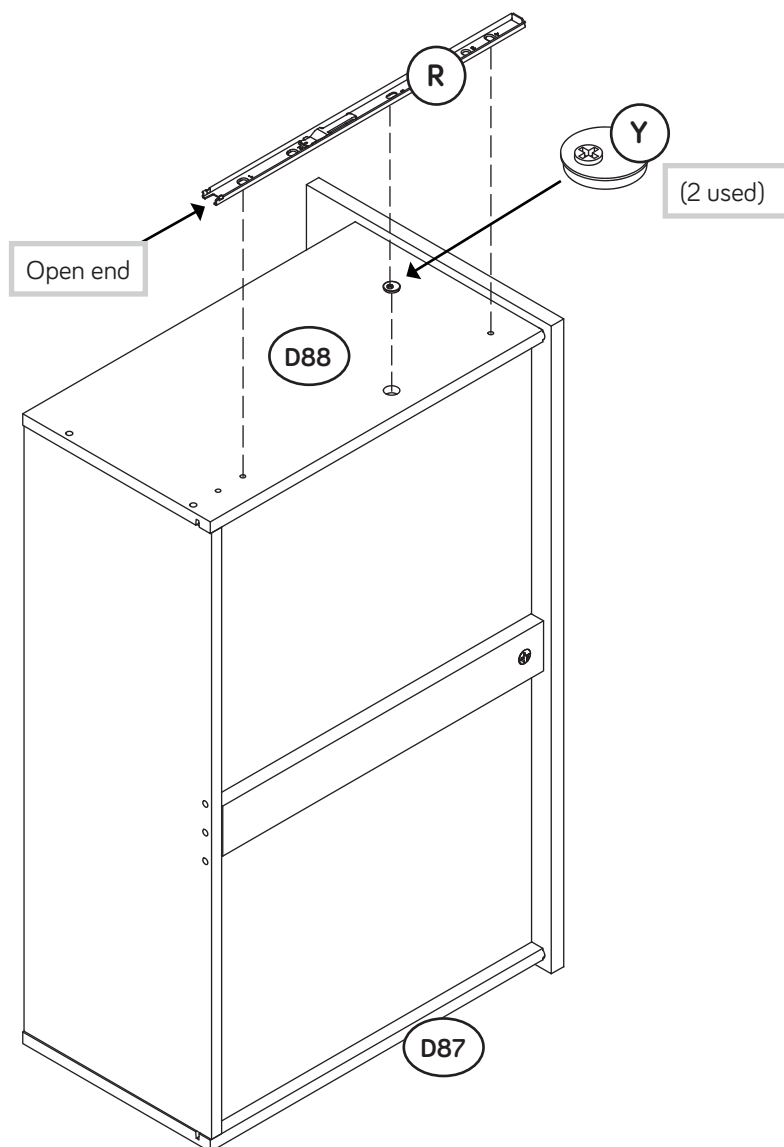


- Fasten the DRAWER BACK (D61) to the DRAWER SIDES (D87 and D88) and DRAWER BRACE (M63). Use five BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREWS. (30S). Repeat this step for the other DRAWER.

Step 15



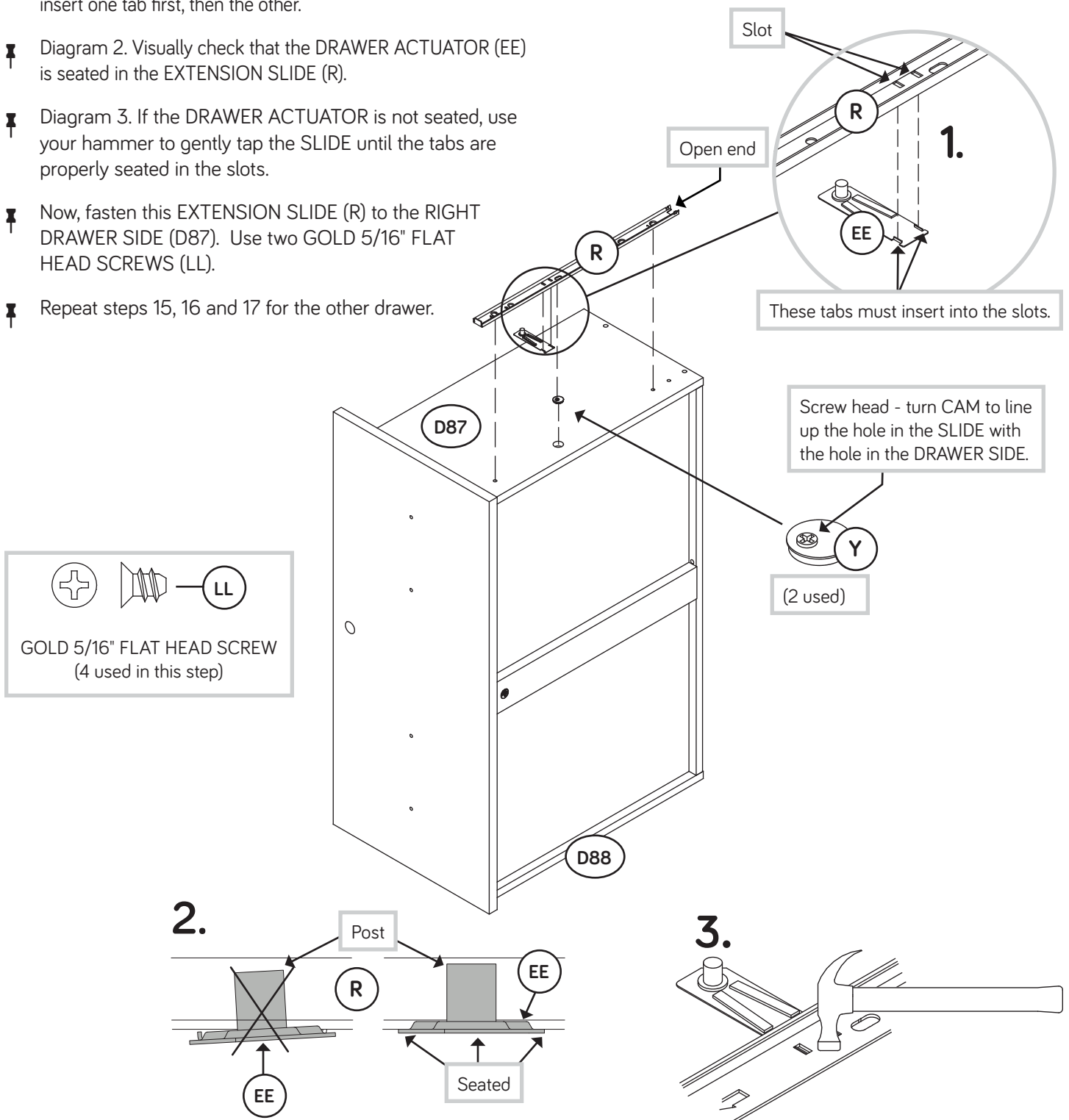
- ✚ Stand the drawer upright onto the RIGHT DRAWER SIDE (D87).
- ✚ Insert a SLIDE CAM (Y) into the LEFT DRAWER SIDE (D88).
- ✚ Fasten one of the EXTENSION SLIDES (R) to the LEFT DRAWER SIDE (D88). Use two GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (LL).



Step 16

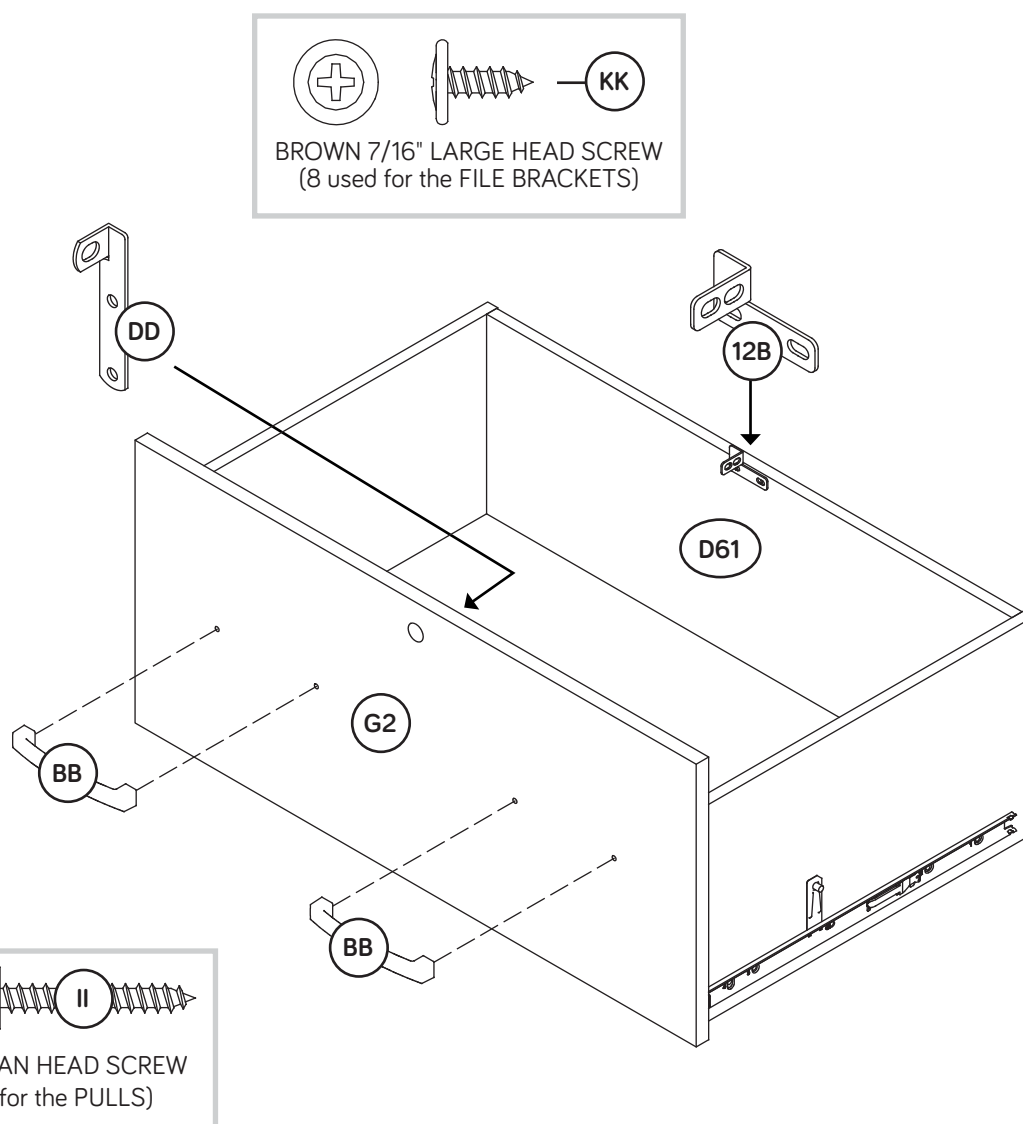


- ✚ Flip the drawer over onto the LEFT DRAWER SIDE (D88).
- ✚ Insert a SLIDE CAM (Y) into the RIGHT DRAWER SIDE (D87).
- ✚ Diagram 1. Insert the tabs on a DRAWER ACTUATOR (EE) into the slots in a EXTENSION SLIDE (R). You may need to insert one tab first, then the other.
- ✚ Diagram 2. Visually check that the DRAWER ACTUATOR (EE) is seated in the EXTENSION SLIDE (R).
- ✚ Diagram 3. If the DRAWER ACTUATOR is not seated, use your hammer to gently tap the SLIDE until the tabs are properly seated in the slots.
- ✚ Now, fasten this EXTENSION SLIDE (R) to the RIGHT DRAWER SIDE (D87). Use two GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (LL).
- ✚ Repeat steps 15, 16 and 17 for the other drawer.



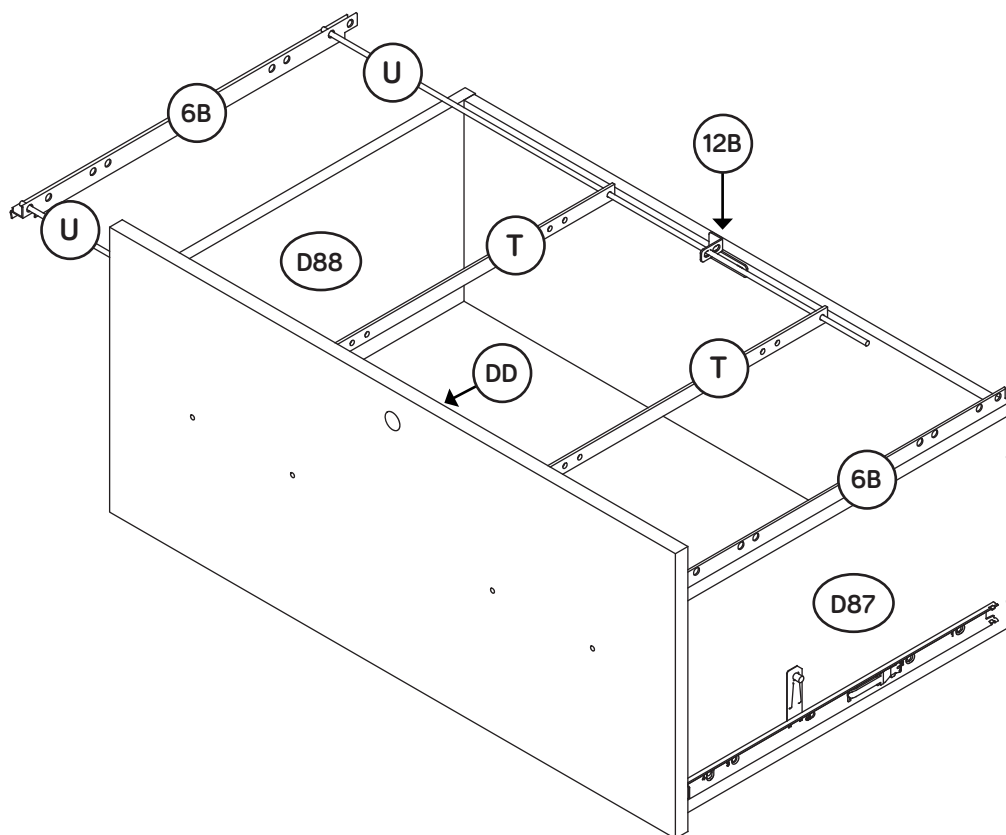
Step 17

- Fasten the FILE BRACKET (DD) to the DRAWER FRONT (G2).
Use two BROWN 7/16" LARGE HEAD SCREWS (KK).
- Fasten the BACK FILE BRACKET (12B) to the DRAWER BACK (D61). Use two BROWN 7/16" LARGE HEAD SCREWS (KK).
- Fasten two PULLS (BB) to the UPPER DRAWER FRONT (G2).
Use four BLACK 1" PAN HEAD SCREWS (II).
- Repeat this step for the lower drawer.



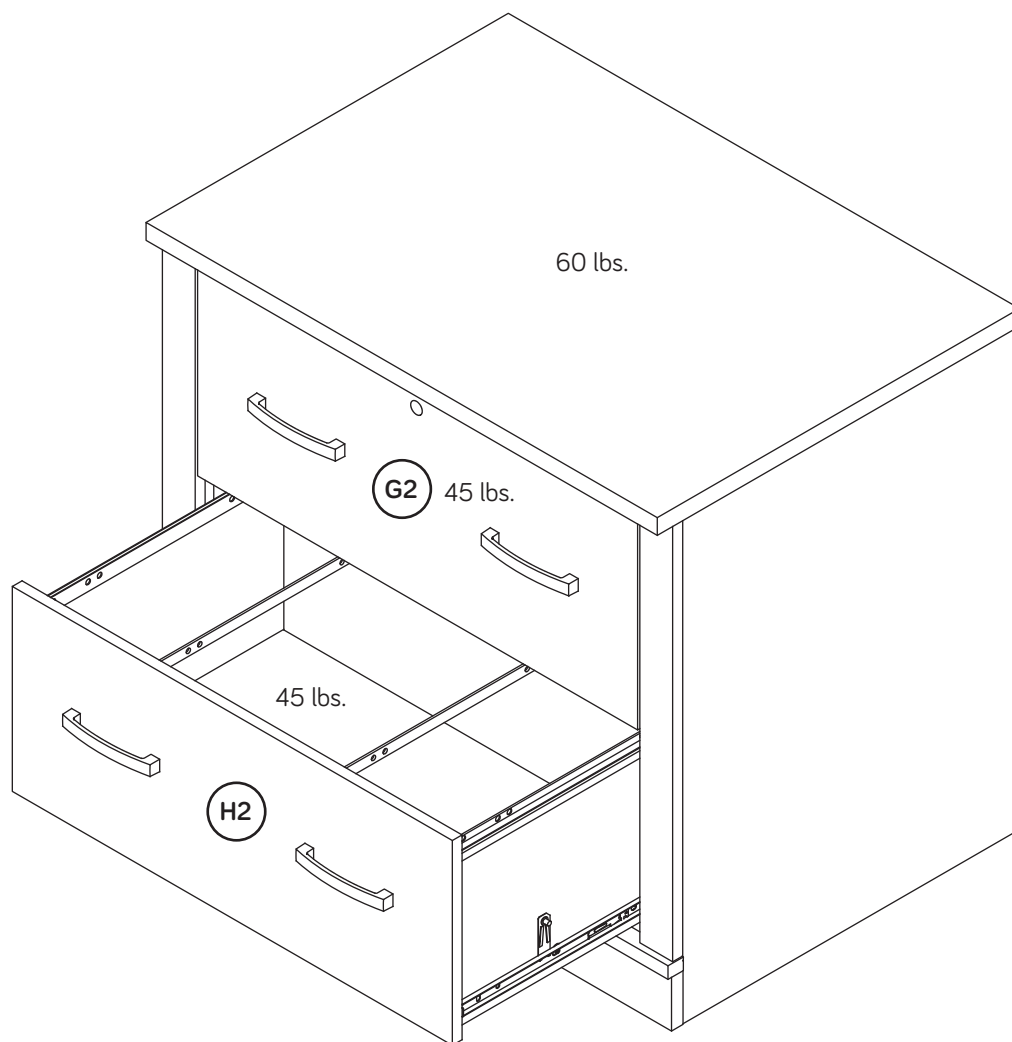
Step 18

- ✚ Press one of the FILE GLIDES (6B) over the RIGHT DRAWER SIDE (D87) on one of the drawers. The FILE GLIDES are necessary to hang files.
- ✚ Slide the FILE RODS (U) through a FILE BAR (T), through the holes in the FILE BRACKETS (12B and DD), through another FILE BAR (T), and into the FILE GLIDE (6B) on the RIGHT DRAWER SIDE (D87).
- ✚ Slide another FILE GLIDE (6B) onto the other end of the FILE RODS (U), then press this FILE GLIDE over the LEFT DRAWER SIDE (D88).
- ✚ Repeat this step for the lower drawer.



Step 19

- ✚ Carefully stand your unit upright.
- ✚ To insert a drawer into your unit, line up the EXTENSION SLIDES on the drawer with the EXTENSION RAILS on the unit and push the drawer into the unit until the drawer is fully inserted. The drawer will push in hard until it is all the way in, then it will slide in and out easier.



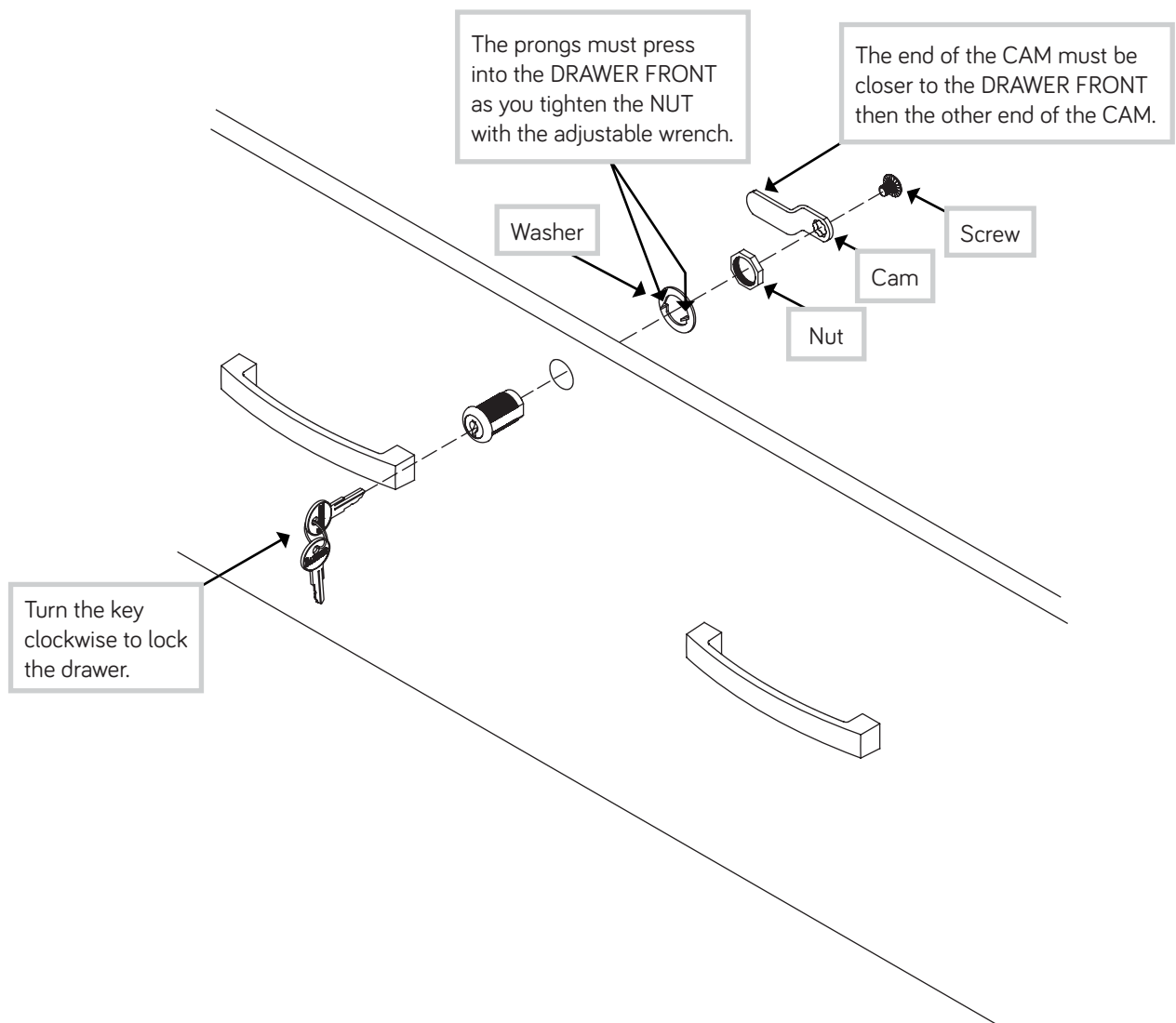
Step 20

- Fasten the LOCK PACK (FF) to the UPPER DRAWER FRONT (G2) in the order shown. The CAM should swing upward when locked.

NOTE: When the UPPER DRAWER is locked, the CAM should be positioned into the groove in the TOP (C). If the CAM does not fit properly, you may need to slightly bend the CAM.

Zzz

Almost time to celebrate! With a nap.



Step 21



✚ To make adjustments to the drawers, loosen SCREW #4 in the SLIDES a 1/4 turn, then turn the CAM clockwise or counter-clockwise. Notice how the drawer raises or lowers as you turn the CAM. The higher the screw in the oblong hole, the higher your drawer front will be. The lower the screw, the lower the drawer front. By adjusting the drawers this way, it will help the DRAWER FRONTS line up better when closed. Tighten the SCREW when finished with adjustments.

✚ NOTE: Please read the back pages of the instruction booklet for important safety information.

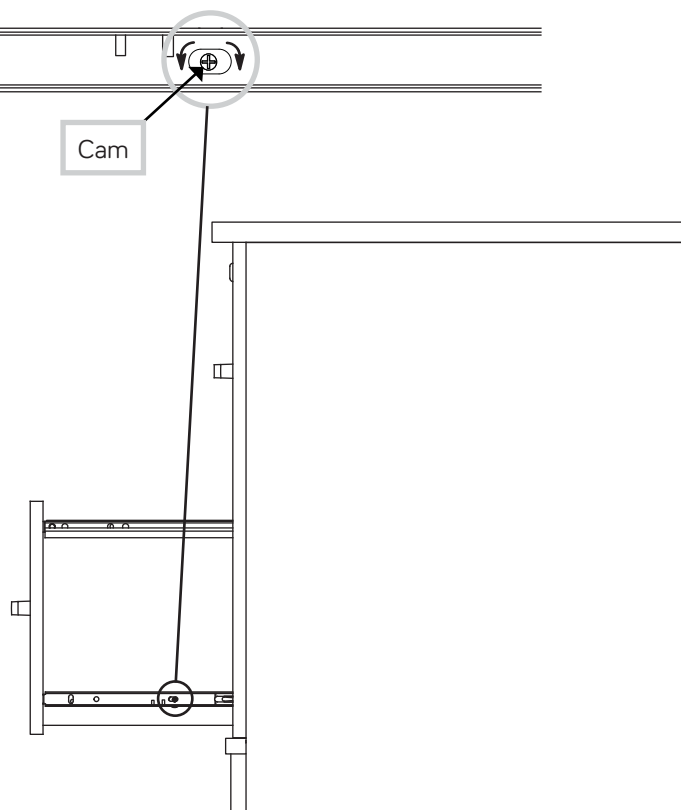
✚ This completes assembly. Clean with your favorite furniture polish or a damp cloth. Wipe dry.

★ And to celebrate, why not share your success story?



Loosen screw #4 a 1/4 turn, turn the cam a 1/4 turn maximum in both the clockwise and counter-clockwise directions to make adjustments, and then tighten screw #4.

The higher the screw in the oblong hole, the higher your drawer front will be. The lower the screw, the lower the drawer front.



Utilisez les instructions d'assemblage en français avec les schémas étape par étape du manuel d'instruction en anglais. Chaque étape en français correspond à la même étape en anglais. La pièce devant être attachée à l'élément est représentée en gris sur les schémas de chaque étape pour plus de précision. Comparer la "Liste de pièces" ci-dessous avec la "PART IDENTIFICATION" du manuel en anglais pour vous familiariser avec les pièces avant l'assemblage.

REMARQUE : CE MANUEL D'INSTRUCTIONS CONTIENT **D'IMPORTANTES** INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ. À LIRE ET CONSERVER POUR TOUTE RÉFÉRENCE FUTURE.

NOUS SOMMES LÀ POUR VOUS AIDER!

Nous faisons de notre mieux pour nous assurer que votre meuble arrive dans d'excellentes conditions. Nos représentants du service Clientèle sont aimables et prêts à vous aider au cas où une pièce aurait été endommagée ou manquerait (ou si vous aviez besoin d'aide pour l'assemblage). NE RAMENEZ PAS LE MEUBLE AU MAGASIN. Au Canada, composez ce numéro d'appel gratuit:

1-800-523-3987

**Du lundi au vendredi, de 9 heures du matin à
5:30 heures du soir (horaire Côte Est)
(sauf jours fériés)**

Si une pièce a besoin d'être remplacée, la pièce de remplacement sera envoyée dans les 48 heures. (Sauf week-ends et jours fériés)

A l'usage exclusif du Canada Noter la date d'achat de cet élément et conserver le livret pour future référence. Pour contacter Sauder en ce qui concerne cet élément, faire référence au numéro de lot et numéro de modèle en appelant notre numéro sans frais.

Lot n° : _____

Date de l'achat: _____

LISTE DE PIÈCES

REFERENCE DESCRIPTION QUANTITÉ

A	EXTRÉMITÉ DROITE.....	1
B	EXTRÉMITÉ GAUCHE.....	1
C	DESSUS.....	1
D	DESSOUS.....	1
E	ARRIÈRE.....	1
F	BASE.....	1
G2	DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR.....	1
H2	DEVANT DE TIROIR INFÉRIEUR.....	1
D61	ARRIÈRE DE TIROIR.....	2
D87	CÔTÉ DROIT DE TIROIR.....	2
D88	CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR.....	2
D729	FOND DE TIROIR.....	2
M	BLOC D'EXTENSION.....	4
N	EXTENSION D'INTERVERROUILLAGE.....	1
O	MOULURE DE DESSOUS.....	1
Z	MOULURE D'EXTRÉMITÉ.....	2
M63	ENTRETOISE.....	2
Q	GLISSIÈRE D'EXTENSION.....	4
R	COULISSE D'EXTENSION.....	4
6B	ARMATURE POUR DOSSIERS.....	4
12B	CONSOLE POUR DOSSIERS ARRIÈRE.....	2
1F	EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE.....	2
2F	CHEVILLE D'EXCENTRIQUE.....	2
T	TRINGLE POUR DOSSIERS.....	4
U	TIGE DE DOSSIER.....	4
V	RAIL DE VERROUILLAGE.....	1

LISTE DE PIÈCES

REFERENCE DESCRIPTION QUANTITÉ

W	FIXATION TWIST-LOCK®.....	11
X	CONSOLE EN MÉTAL.....	4
Y	EXCENTRIQUE DE COULISSE.....	4
AA	ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT.....	2
BB	POIGNÉE.....	4
DD	CONSOLE POUR DOSSIERS.....	2
EE	ACTIONNEUR DE TIROIR.....	2
FF	ENSEMBLE DE SERRURE.....	1
GG	VIS ARGENTÉE TÊTE PLATE 51 mm.....	8
HH	VIS MARRON TÊTE PLATE 41 mm.....	2
30S	VIS NOIRE TÊTE PLATE 40 mm.....	10
II	VIS NOIRE TÊTE GOUTTE DE SUIF 25 mm.....	8
JJ	VIS NOIRE TÊTE LARGE 14 mm.....	8
KK	VIS MARRON TÊTE LARGE 11 mm.....	8
LL	VIS DORÉE TÊTE PLATE 8 mm.....	16
MM	CLOU.....	26

ÉTAPE 1

Ne pas serrer les FIXATIONS TWIST-LOCK® à cette étape.

Assembler l'élément sur un sol à moquette ou sur le carton vide pour éviter d'endommager l'élément ou le sol.

Pour commencer l'assemblage, enfoncer une FIXATION TWIST-LOCK® SAUDER (W) dans les gros trous de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A) et l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B). Répéter cette étape pour le DESSOUS (D).

ÉTAPE 2

Fixer les BLOCS D'EXTENSION (M) aux EXTRÉMITÉS (A et B). Utiliser huit VIS ARGENTÉES TÊTE PLATE 51 mm (GG).

REMARQUE : S'assurer de utiliser les premier et troisième trous dans les BLOCS D'EXTENSION. Le premier trou doit être de 14 cm de l'extrémité comme l'indique le schéma. Suivre attentivement les indications du schéma.

ÉTAPE 3

Fixer l'EXTENSION D'INTERVERROUILLAGE (N) à l'EXTRÉMITÉ DROITE (A). Utiliser deux VIS MARRON TÊTE PLATE 41 mm (HH).

ÉTAPE 4

Insérer deux ACTIONNEURSD'ÉLÉMENT (AA) dans les trous indiqués dans le BLOC D'EXTENSION (M).

ÉTAPE 5

Schéma 1. À l'aide d'un mètre ruban, déterminer l'endroit à 51 mm de une extrémité du RAIL DE VERROUILLAGE (V). Placer le RAIL DE VERROUILLAGE comme l'indique le schéma.

FIXATION ACTIONNEUR/RAIL :

Schéma 2. Incliner le premier chant du RAIL DE VERROUILLAGE (V) dans l'ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT (AA).

Schéma 3. Faire pivoter le RAIL DE VERROUILLAGE et appliquer une certaine force pour enclencher le second chant dans l'ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT.

Schéma 4. Répéter l'étape FIXATION ACTIONNEUR/RAIL pour l'ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT suivant tout en maintenant l'ACTIONNEUR D'ÉLÉMENT préalablement terminé dans son trou d'emplacement.

Schéma 5. Retirer l'ensemble de RAIL DE VERROUILLAGE du Schéma 4 et le retourner avant d'insérer le RAIL DE VERROUILLAGE (V) avec les ACTIONNEURS D'ÉLÉMENT (AA) dans la rainure de l'EXTENSION D'INTERVERROUILLAGE (N).

ÉTAPE 6

Séparer les COULISSES D'EXTENSION (R) des GLISSIÈRES D'EXTENSION (Q) comme l'indique le schéma du haut. Faire attention car les pièces sont graissées.

Fixer deux GLISSIÈRES D'EXTENSION (Q) au chaque BLOC D'EXTENSION (M). Utiliser huit VIS DORÉES TÊTE PLATE 8 mm (LL).

REMARQUE : Pour chaque GLISSIÈRE D'EXTENSION, faire tourner une VIS dans le trou indiqué dans le schéma agrandi. Ensuite, enfiler la cartouche interne de la GLISSIÈRE D'EXTENSION vers l'intérieur pour trouver l'autre trou qui est aligné sur le trou dans le BLOC D'EXTENSION. Faire tourner une VIS dans ce trou.

ÉTAPE 7

Fixer les EXTRÉMITÉS (A et B) au DESSOUS (D). Serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Utilisation de la FIXATION TWIST-LOCK® SAUDER

1. Insérer l'extrémité fileté de la FIXATION dans le trou de la pièce attenante.

REMARQUE : L'extrémité fileté de la FIXATION doit rester complètement insérée dans le trou de la pièce attenante lorsque l'on bloque la FIXATION.

2. Bien serrer la FIXATION à l'aide d'un tournevis Phillips.

ÉTAPE 8

Fixer le DESSUS (C) aux EXTRÉMITÉS (A et B). Serrer quatre FIXATIONS TWIST -LOCK®.

ÉTAPE 9

Enfiler les MOULURES D'EXTRÉMITÉ (Z) sur les chants crantés des EXTRÉMITÉS (A et B).

* Brevet État Unis n_ 5.499.886

ÉTAPE 10

Fixer la MOULURE DE DESSOUS (O) au DESSOUS (D). Serrer trois FIXATIONS TWIST -LOCK®.

ÉTAPE 11

Fixer quatre CONSOLES EN MÉTAL (X) à l' EXTRÉMITÉ DROITE (A), à l' EXTRÉMITÉ GAUCHE (B) et au DESSOUS (D). Utiliser quatre VIS NOIRES TÊTE LARGE 14 mm (JJ).

REMARQUE : S'assurer que les CONSOLES sont à fleur des chants des EXTRÉMITÉS et du DESSOUS.

Fixer le SOCLE (F) aux CONSOLES EN MÉTAL. Utiliser quatre VIS NOIRES TÊTE LARGE 14 mm (JJ).

ÉTAPE 12

Avec précaution, retourner l'élément sur ses chants avant. Déplier l'ARRIÈRE (E) et le placer sur l'élément.

Veiller à avoir des marges égales le long des quatre chants de l'ARRIÈRE (E). Si besoin est, enfoncer sur les coins opposés de l'élément pour s'assurer d'être « d'équerre ».

Fixer l'ARRIÈRE (E) à l'élément à l'aide des CLOUS (MM).

ÉTAPE 13

Enfoncer deux EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES (1F) dans les ENTRETOISES (M63). Ensuite, insérer l'extrémité en métal de la CHEVILLE D'EXCENTRIQUE (2F) dans chaque EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE.

ÉTAPE 14

Insérer un CÔTÉ DE TIROIR (D87 et D88) en biseau dans la fente dans chaque extrémité du DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (G2).

Enfiler le FOND DE TIROIR (D729) dans les rainures des CÔTÉS DE TIROIR (D87 et D88) et du DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (G2).

Fixer l' ENTRETOISE DE TIROIR (M63) au DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (G2). Serrer l' EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE.

Fixer l'ARRIÈRE DE TIROIR (D61) aux CÔTÉS DE TIROIR (D87 et D88) et à l'ENTRETOISE DE TIROIR (M63). Utiliser cinq VIS TÊTE PLATE 40 mm NOIRES (3OS).

ÉTAPE 15

Placer le tiroir dans sa position verticale sur le CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D87).

Insérer une EXCENTRIQUE DE COULISSE (Y) dans le CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D88).

Fixer l'une des COULISSES D'EXTENSION (R) au CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D88). Utiliser deux VIS DORÉES TÊTE PLATE 8 mm (LL).

ÉTAPE 16

Retourner le tiroir sur le CÔTÉ DE TIROIR (D88) gauche.

Insérer une EXCENTRIQUE DE COULISSE (Y) dans le CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D87).

Schéma 1. Insérer les pattes sur un ACTIONNEUR DE TIROIR (EE) dans les fentes de une COULISSE D'EXTENSION (R). Il faut peut-être insérer une patte en premier puis l'autre.

Schéma 2. Vérifier visuellement que l'ACTIONNEUR DE TIROIR (EE) est en place dans la COULISSE D'EXTENSION (R).

Schéma 3. Si l'ACTIONNEUR DE TIROIR n'est pas en place, utiliser un marteau pour taper légèrement sur la COULISSE jusqu'à ce que les pattes soient correctement en place dans les fentes.

Maintenant, fixer cette COULISSE D'EXTENSION (R) au CÔTÉ DE TIROIR (D87) droit. Utiliser deux VIS DORÉES TÊTE PLATE 8 mm (LL).

Répéter les étapes 15, 16 et 17 pour l'autre tiroir.

ÉTAPE 17

Fixer la CONSOLE POUR DOSSIERS (DD) au DEVANT DE TIROIR (G2). Utiliser deux VIS TÊTE LARGE 11 mm MARRON (KK).

Fixer la CONSOLE POUR DOSSIERS ARRIÈRE (12B) à l'ARRIÈRE DE TIROIR (D61). Utiliser deux VIS TÊTE LARGE 11 mm MARRON (KK).

Fixer deux POIGNÉES (BB) au DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (G2). Utiliser quatre VIS NOIRES TÊTE GOUTTE DE SUIF 25 mm (II).

Répéter cette étape pour le tiroir inférieur

ÉTAPE 18

Appuyer l'une des ARMATURES POUR DOSSIERS (6B) sur le CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D87) de l'un des tiroirs. Les ARMATURES POUR DOSSIERS sont indispensables pour suspendre les dossiers.

Enfiler les GUIDES POUR DOSSIERS (U) à travers une TRINGLE POUR DOSSIERS (T), à travers les trous dans les CONSOLES POUR DOSSIERS (12B et DD), à travers autre

TRINGLE POUR DOSSIERS (T) et dans le GUIDE POUR DOSSIERS (6B) situé sur le CÔTÉ DROIT DE TIROIR (D87).

Enfiler une autre ARMATURE POUR DOSSIERS (6B) sur l'autre extrémité des GUIDES POUR DOSSIERS (U) et appuyer cette ARMATURE POUR DOSSIERS sur le CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR (D88).

Répéter cette étape pour le tiroir inférieur.

ÉTAPE 19

Relever, avec précaution, l'élément dans sa position verticale.

Pour insérer un tiroir dans l'élément, aligner les COULISSES D'EXTENSION du tiroir sur les GLISSIÈRES D'EXTENSION de l'élément et enfoncer le tiroir dans l'élément jusqu'à ce que le tiroir soit complètement inséré. Le tiroir offrira une certaine résistance jusqu'à ce qu'il soit complètement inséré dans l'élément, il glissera ensuite sans difficulté.

ÉTAPE 20

Fixer l'ENSEMBLE SERRURE (FF) au DEVANT DE TIROIR

SUPÉRIEUR (G2) dans l'ordre indiqué. La CAME devrait tourner vers le haut une fois verrouillée.

REMARQUE : Lorsque le TIROIR SUPÉRIEUR est verrouillé, la CAME doit être positionnée dans la rainure dans le DESSUS (C). Si la CAME ne rentre pas correctement, il faut peut-être légèrement la courber.

ÉTAPE 21

Pour ajuster les tiroirs, desserrer la VIS^{n° 4} des COULISSES un quart de tour et tourner ensuite la came dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens contraire. Noter que le tiroir monte ou descend lorsque l'on tourne la came. Ajuster les tiroirs de cette manière permet au DEVANT DE TIROIR d'être mieux aligné une fois fermé. Resserrer les VIS après d'avoir ajusté.

REMARQUE : Prière de lire attentivement les importantes informations concernant la sécurité qui figurent sur les pages arrière du manuel d'instructions.

Ceci complète l'assemblage. Pour nettoyer, utiliser l'encaustique pour meubles préférée ou un chiffon humide. Essuyer.

Use estas instrucciones de ensamblaje en español junto con las figuras paso-a-paso provistas en el folleto inglés. Cada paso en español corresponde al mismo paso en inglés. Se destacan las figuras de cada paso con una tonalidad oscura para mostrar precisamente cual parte se debe montar a la unidad. Compare la "Lista de Part" abajo con la "Part Identification" en el folleto en inglés para familiarizarse con Las partes de ensamblaje.

NOTA: ESTE FOLLETO DE INSTRUCCIONES CONTIENE INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA SEGURIDAD. POR FAVOR LEA Y GUÁRDELO PARA REFERENCIA EN EL FUTURO.

ESTAMOS AQUI PARA AYUDAR!

Tratamos de asegurar que su mueble llega en condición excelente. Nuestros representantes de Servicio al Cliente son amables y listos para ayudarle con servicio rápido y eficiente si una parte está defectuosa o ausente (o si necesita ayuda con el ensamblaje). **NO DEVUELVA LA UNIDAD A LA TIENDA.** Llame este número sin cargo:

1-800-523-3987

Lunes a viernes, 9:00 a.m. - 5:30 p.m.

**Hora oficial del Este
(excepto días festivos)**

Si requiere un repuesto de una parte, será enviado dentro de 48 horas (excepto los fines de semana y días festivos)

A l'usage exclusif du Canada Noter la date d'achat de cet élément et conserver le livret pour future référence. Pour contacter Sauder en ce qui concerne cet élément, faire référence au numéro de lot et numéro de modèle en appelant notre numéro sans frais.

Lot n° : _____

Date de l'achat: _____

LISTA DE PARTES

ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	EXTREMO DERECHO	1
B	EXTREMO IZQUIERDO	1
C	PANEL SUPERIOR	1
D	FONDO	1
E	DORSO	1
F	BASE	1
G2	CARA DE CAJÓN SUPERIOR	1
H2	CARA DE CAJÓN INFERIOR	1
D61	DORSO DE CAJÓN	2
D87	LADO DERECHO DE CAJÓN	2
D88	LADO IZQUIERDO DE CAJÓN	2
D729	FONDO DE CAJÓN	2
M	BLOQUE DE EXTENSIÓN	4
N	EXTENSIÓN DE UNIÓN	1
O	MOLDURA DE FONDO	1
Z	MOLDURA DE EXTREMO	2
M63	RIOSTRA	2
Q	RIEL DE EXTENSIÓN	4
R	CORREDERA DE EXTENSIÓN	4
6B	CORRIMIENTO DE ARCHIVERO	4
12B	MÉNSULA POSTERIOR DE ARCHIVERO	2
1F	EXCÉNTRICO ESCONDIDO	2
2F	PASADOR DE EXCÉNTRICO	2
T	BARRA DE ARCHIVERO	4
U	VARILLA DE ARCHIVERO	4
V	CARRIL DE UNIÓN	1
W	SUJETADOR TWIST-LOCK®	11
X	SOPORTE DE METAL	4

LISTA DE PARTES

ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
Y	EXCÉNTRICO DE CORREDERA	4
AA	ACTUADOR DE GABINETE	2
BB	TIRADOR	4
DD	MÉNSULA DE ARCHIVERO	2
EE	ACTUADOR DE CAJÓN	2
FF	PAQUETE DE CERRADURA	1
GG	TORNILLO PLATEADO DE CABEZA PERDIDA de 51 mm	8
HH	TORNILLO MARRÓN DE CABEZA PERDIDA de 41 mm	2
30S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 40 mm	10
II	TORNILLO NEGRO DE CABEZA REDONDA de 25 mm	8
JJ	TORNILLO NEGRO DE CABEZA GRANDE de 14 mm	8
KK	TORNILLO MARRÓN DE CABEZA GRANDE de 11 mm	8
LL	TORNILLO DORADO DE CABEZA PERDIDA de 8 mm	16
MM	CLAVO	26

PASO 1

No apriete los SUJETADORES TWIST-LOCK® en este paso.

Ensamble la unidad sobre un piso alfombrado o sobre el cartón vacío para evitar rayar la unidad o el piso.

Para comenzar el ensamblaje, empuje un SUJETADOR TWIST-LOCK® SAUDER (W) dentro de los agujeros grandes del EXTREMO DERECHO (A) y del EXTREMO IZQUIERDO (B). Repita este paso para el FONDO (D).

PASO 2

Fije los BLOQUES DE EXTENSIÓN (M) a los EXTREMOS (A y B). Utilice ocho TORNILLOS PLATEADOS DE CABEZA PERDIDA de 51 mm (GG).

NOTA: Asegúrese de utilizar el primer y tercer agujeros en los BLOQUES DE EXTENSIÓN. Se requiere que el 1er. agujero esté a 14 cm desde el extremo, como se muestra. Siga el diagrama atentamente.

PASO 3

Fije la EXTENSIÓN DE UNIÓN (N) al EXTREMO DERECHO (A). Utilice dos TORNILLOS MARRONES DE CABEZA PERDIDA de 41 mm (HH).

PASO 4

Inserte dos ACTUADORES DE GABINETE (AA) dentro de los agujeros indicados en el BLOQUE DE EXTENSIÓN (M).

PASO 5

Gráfico 1. Mida 51 mm de un extremo del CARRIL DE UNIÓN (V). Coloque el CARRIL DE UNIÓN como se muestra.

SUJECIÓN DE ACTUADOR / CARRIL:

Gráfico 2. Incline el primer borde del CARRIL DE UNIÓN (V) en el ACTUADOR DE GABINETE (AA).

Gráfico 3. Gire el CARRIL DE UNIÓN y presione para introducir el segundo borde en el ACTUADOR DE GABINETE.

Gráfico 4. Repita la SUJECIÓN DE ACTUADOR / CARRIL para el próximo ACTUADOR DE GABINETE mientras sostiene el ACTUADOR DE GABINETE previamente completado en su agujero de ubicación.

Gráfico 5. Retire el ensamblaje del CARRIL DE UNIÓN del gráfico 4 y voltee el antes de insertar el CARRIL DE UNIÓN (V) con los ACTUADORES DE GABINETE (AA) entre la ranura en la EXTENSIÓN DE UNIÓN (N).

PASO 6

Separe las CORREDERAS DE EXTENSIÓN (R) de los RIELES DE EXTENSIÓN (Q) como se muestra en el diagrama superior. Prepárese, las piezas son grasientas.

Fije dos RIELES DE EXTENSIÓN (Q) a cada BLOQUE DE EXTENSIÓN (M). Utilice ocho TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (LL).

NOTA: Para cada RIEL DE EXTENSIÓN, atornille un TORNILLO dentro del agujero indicado en el diagrama ampliado. A continuación deslice el cartucho interno del RIEL DE EXTENSIÓN hacia el interior para encontrar el otro agujero que se alinea con el agujero del BLOQUE DE EXTENSIÓN. Atornille un TORNILLO dentro de este agujero.

PASO 7

Fije los EXTREMOS (A y B) al FONDO (D). Apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Cómo utilizar el SUJETADOR TWIST-LOCK® SAUDER

1. Inserte el extremo con cabilla del SUJETADOR en el agujero de la parte adjunta.

NOTA: El extremo con cabilla del SUJETADOR debe quedarse completamente insertado en el agujero de la parte adjunta cuando se enclava el SUJETADOR.

2. Apriete el SUJETADOR lo más apretado posible con un destornillador Phillips (cruz).

PASO 8

Fije el PANEL SUPERIOR (C) a los EXTREMOS (A y B). Apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

PASO 9

Deslice las MOLDURAS DE EXTREMO (Z) sobre los bordes con muesca de los EXTREMOS (A y B).

* Patente EE.UU. No. 5,499,886

PASO 10

Fije la MOLDURA DE FONDO (O) al FONDO (D). Apriete tres SUJETADORES TWIST-LOCK®.

PASO 11

Fije cuatro SOPORTES DE METAL (X) al EXTREMO DERECHO (A), al EXTREMO IZQUIERDO (B) y al FONDO (D). Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (JJ).

NOTA: Asegúrese que los SOPORTES estén nivelados con los bordes de los EXTREMOS y del FONDO.

Fije la BASE (F) a los SOPORTES DE METAL. Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (JJ).

PASO 12

Cuidadosamente voltee la unidad para que repose sobre los bordes delanteros. Desdoble el DORSO (E) y colóquelo sobre la unidad.

Fije el DORSO (E) de manera que los márgenes son iguales a lo largo de los cuatro bordes. Empuje sobre las esquinas opuestas de la unidad si es requerido para hacerla “cuadrada.”

Fije el DORSO (E) a la unidad utilizando los CLAVOS (MM).

PASO 13

Empuje dos EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS (1F) en las RIOSTRAS (M63). A continuación, inserte el extremo de metal de un PASADOR DE EXCÉNTRICO (2F) dentro de cada EXCÉNTRICO ESCONDIDO.

PASO 14

Inserte un LADO DE CAJÓN (D87 y D88) en ángulo en el encaje en cada extremo de la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (G2).

Deslice el FONDO DE CAJÓN (D729) en las ranuras de los LADOS DE CAJÓN (D87 y D88) y de la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (G2).

Fije la RIOSTRA DE CAJÓN (M63) a la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (G2). Apriete el EXCÉNTRICO ESCONDIDO.

Fije el DORSO DE CAJÓN (D61) a los LADOS DE CAJÓN (D87 y D88) y a la RIOSTRA DE CAJÓN (M63). Utilice cinco TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 40 mm (30S).

PASO 15

Coloque el cajón en posición vertical sobre el LADO DERECHO DE CAJÓN (D87).

Inserte un EXCÉNTRICO DE CORREDERA (Y) en el LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D88).

Fije una de las CORREDERAS DE CAJÓN (R) al LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D88). Utilice dos TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (LL).

PASO 16

Vuelva el cajón al revés sobre el LADO DE CAJÓN (D88) izquierdo.

Inserte un EXCÉNTRICO DE CORREDERA (Y) dentro del LADO DERECHO DE CAJÓN (D87).

Gráfico 1. Inserte las lengüetas de un ACTUADOR DE CAJÓN (EE) dentro de los encajes de una

CORREDERA DE EXTENSIÓN (R). Puede que usted necesite insertar una lengüeta primero, y luego la otra.

Gráfico 2. Compruebe visualmente que el ACTUADOR DE CAJÓN (EE) esté asentado en la CORREDERA DE EXTENSIÓN (R).

Gráfico 3. Si el ACTUADOR DE CAJÓN no está asentado, utilice un martillo para ligeramente clave la

CORREDERA hasta que las lengüetas estén asentadas apropiadamente en los encajes.

Ahora fije esta CORREDERA DE EXTENSIÓN (R) al LADO DE CAJÓN (D87) derecho. Utilice dos

TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (LL).

Repita los pasos 15, 16 y 17 para el otro cajón.

PASO 17

Fije la MÉNSULA DE ARCHIVERO (DD) a la CARA DE CAJÓN (G2). Utilice dos TORNILLOS MARRONES DE CABEZA GRANDE de 11 mm (KK).

Fije la MÉNSULA DE ARCHIVERO POSTERIOR (12B) al DORSO DE CAJÓN (D61). Utilice dos TORNILLOS MARRONES DE CABEZA GRANDE de 11 mm (KK).

Fije dos TIRADORES (BB) a la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (G2). Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA REDONDA de 25 mm (II).

Repita este paso para el cajón inferior.

PASO 18

Presione uno de los CORRIMIENTOS DE ARCHIVERO (6B) sobre el LADO DERECHO DE CAJÓN (D87) de uno de los cajones. Los CORRIMIENTOS DE ARCHIVERO son necesarios para colgar los archivos.

Deslice las VARILLAS DE ARCHIVERO (U) a través de una BARRA DE ARCHIVERO (T), a través de los agujeros de las MÉNSULAS DE ARCHIVERO (12B y DD), a través de otra BARRA DE ARCHIVERO (T) y dentro del CORRIMIENTO DE ARCHIVERO (6B) sujetado al LADO DERECHO DE CAJÓN (D87).

Deslice un otro CORRIMIENTO DE ARCHIVERO (6B) sobre el otro extremo de las VARILLAS DE ARCHIVERO (U) y presione este CORRIMIENTO DE ARCHIVERO sobre el LADO IZQUIERDO DE CAJÓN (D88).

Repita este paso para el cajón inferior.

PASO 19

Cuidadosamente ponga la unidad en posición vertical.

Para insertar un cajón dentro de la unidad, alinee las CORREDERAS DE EXTENSIÓN sujetadas al cajón con los RIELES DE EXTENSIÓN sujetados a la unidad y empuje el cajón dentro de la unidad hasta que el cajón esté completamente insertado. El cajón mueve con dificultad hasta que se inserte completamente dentro de la unidad, después deslizará fácilmente hacia dentro y hacia fuera.

PASO 20

Fije el PAQUETE CON CERRADURA (FF) a la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (G2) en el orden indicado. La LEVA debe volverse hacia arriba cuando se cierra con llave.

NOTA: Cuando el CAJÓN SUPERIOR está cerrada con llave, la LEVA debe estar dentro de la ranura del PANEL SUPERIOR (C). Si la LEVA no se ajusta apropiadamente, usted necesitará flexionar ligeramente la LEVA.

PASO 21

Para ajustar los cajones, afloje el TORNILLO No. 4 de las CORREDERAS una cuarta vuelta y después gire la leva hacia la derecha o hacia la izquierda. Observe que el cajón sube o baja al girar la leva. Al ajustar los cajones de esta manera, mejorará la alineación de la CARA DE CAJÓN una vez cerrada. Apriete los TORNILLOS después de hacer los ajustes.

NOTA: Por favor lea las páginas finales del folleto de instrucciones para información importante sobre la seguridad.

Esto completa el ensamblaje. Limpie con su pulimento para muebles preferido o un paño húmedo. Seque con un paño.

⚠ CAUTION

Please use your furniture correctly and safely. Improper use can cause safety hazards, or damage to your furniture or household items. **Carefully read the following chart.**

Look out for:	What can happen:	How to avoid the problem:
Overloaded file cabinet drawers.	- Risk of injury. - Top-heavy furniture can tip over. - Overloaded drawers can break.	- Never exceed the weight limits shown in the instructions. - Work from bottom to top when loading drawers. Place the heavier items on lower drawers.
Improperly moving the file cabinet.	- Risk of injury or equipment damage. - The file cabinet can tip if not moved carefully over obstacles or across a changing floor surface (for example, from a wood floor to a carpeted floor).	Lift the file cabinet so the casters clear any obstacles or abrupt changes in the floor surface.
Placing TVs on furniture items that are not designed to support a television is hazardous.	Risk of injury or death. TVs can be very heavy. Plus the weight and location of the picture tube tends to make TVs unbalanced and prone to tipping forward.	This product is not designed to support a television.

⚠ ATTENTION

Prrière d'utiliser le mobilier à bon escient et avec prudence. Une mauvaise utilisation peut être à l'origine de risques d'accident ou peut endommager le mobilier et les articles ménagers. **Lire attentivement le tableau suivant.**

À surveiller :	Danger éventuel :	Solution :
Tiroirs pour dossiers surchargés.	- Risque de blessure. - Un meuble mal équilibré risque de basculer. - Des tiroirs surchargés risqueraient de casser.	- Ne jamais excéder les limites de poids indiquées dans les instructions. - Pour charger les tiroirs, commencer par remplir celui du bas pour finir par celui du haut. Placer les objets les plus lourds dans les tiroirs inférieurs.
Déplacement inadéquate le classeur.	- Risque de blessure ou de dommage matériel. - Le classeur risque de se renverser si on ne fait pas preuve de prudence pour le déplacer par-dessus les obstacles ou d'une surface de sol à une autre (par exemple, d'un plancher à moquette).	Relever le classeur de manière à dégager les roulettes de tout obstacles ou tout changement abrupt dans la surface du sol.
Il est dangereux utiliser un meuble que n'est pas conçu pour supporter un téléviseur.	Risque de blessures graves, voire mortelles. Les téléviseurs peuvent être très lourds. De plus, le poids et l'emplacement du tube image ont tendance à rendre les téléviseurs instables et enclins à tomber vers l'avant.	Ce produit n'est pas destiné à supporter un téléviseur.

⚠ PRECAUCIÓN

Por favor use el mobiliario correcta y seguramente. El mal uso puede causar riesgos de seguridad o daño a las unidades o artículos domésticos. **Cuidadosamente lea la tabla a continuación.**

Esté alerta de:	Puede ocurrir:	Evitar el problema:
Cajones del gabinete de archivo sobrecargados.	- Riesgo de lesiones. - El mobiliario inestable puede volcarse. - Los cajones sobrecargados pueden romperse.	- Nunca exceder los límites de peso indicados en las instrucciones. - Comience a cargar los cajones desde la base y trabaje hacia arriba. Coloque los artículos más pesados en los cajones inferiores.
Mover el archivero incorrectamente.	- Riesgo de lesiones o daño al equipo. - El carrito puede inclinar si no se mueve con cuidado sobre los obstáculos o sobre una superficie de piso que cambie (por ejemplo, sobre un piso en madera junto a un piso alfombrado).	Levante el archivero de manera que las ruedecitas no encuentren un obstáculo u otro cambio repentino en la superficie del piso.
Es peligroso colocar los televisores sobre unidades de mobiliario que no están diseñadas para soportar un televisor.	Un riesgo de lesiones o la muerte. Los televisores pueden ser muy pesados. Además, el peso y la ubicación del tubo de imagen tienden a causar la inestabilidad de televisores y son propensos a inclinarse hacia adelante.	Este producto no está diseñado para soportar un televisor.

5-YEAR LIMITED WARRANTY

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provides limited warranty coverage to the original purchaser of this product for a period of five years from the date of purchase against defects in materials or workmanship of Sauder furniture components. As used in this Warranty, "defect" means imperfections in components which substantially impair the utility of the product. This Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

2. There is no warranty coverage for defects or conditions that result from the failure to follow product assembly instructions, information or warnings, misuse or abuse, intentional damage, fire, flood, alteration or modification of the product, or use of the product in a manner inconsistent with its intended use, nor any condition resulting from incorrect or inadequate maintenance, cleaning, or care. There is also no warranty coverage for rented products or any products purchased "used" or "as is", at a distress or going-out-of business sale, or from a liquidator.

3. As the exclusive remedy under this Warranty, Sauder will (at its sole option) repair, replace or refund the value of any defective furniture component. Sauder may require independent confirmation of the claimed defect and proof of purchase. Replacement parts will be warranted for only the remaining period of the original Warranty. SAUDER SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND and all such damages are EXCLUDED FROM THIS WARRANTY, such as loss of use, disassembly, transportation, labor or damage to property on or near the product. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) offre une couverture de garantie limitée à l'acheteur initial du présent produit pendant une période de cinq ans à compter de la date d'achat contre tout défaut de matériaux ou de fabrication des composantes de mobilier Sauder. Le mot « défaut », tel qu'il est utilisé sous les termes de la présente garantie, comprend les imperfections des pièces qui empêchent substantiellement l'utilisation du produit. La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques et il est possible que vous ayez des droits supplémentaires variant d'État en État ou de province en province.

2. La présente garantie ne saurait couvrir les défauts ou conditions qui surviendraient à la suite du non respect des instructions, informations ou mises en garde de montage, d'une mauvaise utilisation ou d'un abus, d'un dommage intentionnel, d'un incendie, d'une inondation, d'une altération ou modification du produit, d'une utilisation du produit allant à l'encontre de son usage prévu, ni aucune condition résultant d'une maintenance, d'un nettoyage ou d'un entretien inappropriés ou inadéquats. De plus, il n'existe aucune garantie pour les produits loués ou tous les produits achetés « d'occasion » ou « en l'état », dans le cadre d'une vente aux enchères ou de solde pour cessation de commerce, ou auprès d'un liquidateur.

3. En tant que recours exclusif en vertu de la présente garantie, Sauder réparera, remplacera ou remboursera (sur sa seule décision) la valeur de toute composante de mobilier défectueuse. Sauder peut exiger une confirmation indépendante du défaut revendiqué ainsi qu'une preuve d'achat. Les pièces de rechange seront garanties uniquement pendant la période restante de la garantie originale. SAUDER NE SERA EN AUCUN CAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF DE TOUTE SORTE et lesdits dommages sont EXCLUS DE LA PRÉSENTE GARANTIE, à savoir perte d'utilisation, démontage, transport, main d'œuvre ou dommages matériels sur ou à proximité du produit. Certains États ou provinces ne permettant pas l'exclusion ou la limite aux responsabilités pour dommages accidentels ou consécutifs, la limite ou l'exclusion ci-dessus peut ne pas être applicable.

GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provee cobertura de garantía limitada al comprador original de este producto por un periodo de cinco años, a partir de la fecha de compra, contra defectos en los materiales o de mano de obra en los componentes de muebles Sauder. Como es utilizado en esta Garantía, "defecto" significa imperfecciones en los componentes que de manera fundamental afecta la utilidad del producto. Esta Garantía le permite a usted ciertos derechos legales, y usted también podría poseer otros derechos adicionales, los cuales varían de estado a estado.

2. No hay cobertura de garantía para defectos o estados que resulten del incumplimiento en seguir las instrucciones, la información o las advertencias sobre el ensamblaje del producto; del uso incorrecto o maltrato, del daño intencional, incendio, inundación, cambio o modificación del producto; o de la utilización del producto de manera contradictoria con el uso para el cual fue fabricado, ni por ningún estado que resulte del mantenimiento, limpieza o cuidado incorrecto o inadecuado. Tampoco no hay cobertura de garantía para los productos rentados o para cualesquiera productos comprados "de uso" o "como está", en una venta de bienes embargados o en una venta por salirse del negocio, o comprados a un liquidador.

3. Como un recurso exclusivo bajo esta Garantía, Sauder (sólo a su opción) reparará, reemplazará o reembolsará el valor de cualquier componente defectuoso de mueble. Sauder puede requerir una confirmación independiente de un defecto reclamado y una prueba de compra. Las piezas de repuesto serán garantizadas solamente por el periodo de tiempo que queda de la Garantía original. SAUDER NO TENDRÁ RESPONSABILIDAD POR NINGÚN DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENTE DE NINGÚN TIPO y todos dichos daños SE EXCLUYEN DE ESTA GARANTÍA, tales como pérdida de uso, desensamblaje, transportación, trabajo o daño a la propiedad en o cerca del producto. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, en tales instancias la limitación o exclusión antes mencionada podría no ser aplicable a usted.

4. This Warranty applies only to warranted defects that first arise and are reported to Sauder within the warranty coverage period. The Warranty cannot be transferred to subsequent owners or users of the product, and it shall be immediately void in the event the product is resold, transferred, leased or rented to any third party or person other than the original purchaser.

5. THERE ARE NO OTHER WARRANTIES APPLICABLE TO THIS PRODUCT. Under the laws of certain states, there may be no implied warranties from Sauder and all implied warranties, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE are disclaimed where allowed by law. TO THE EXTENT ANY IMPLIED WARRANTIES ARE APPLICABLE, ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY or the minimum period allowed by law, whichever is shorter. Some states do not allow limitations on how long an implied Warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

6. For Warranty inquiries or claims, please visit our website www.sauder.com. You can also contact Sauder at 1.800.523.3987. Sauder may require Warranty claims to be submitted in writing to: Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Please include your sales receipt or other proof of purchase and a specific description of the product defect.

4. La présente garantie ne s'applique qu'aux défauts garantis qui se produisent pour la première fois et qui sont signalés à Sauder dans les limites de couverture de la garantie. La garantie ne peut pas être transférée à des propriétaires ou utilisateurs subséquents du produit, et sera immédiatement invalidée dans le cas où le produit est revendu, transféré, loué sous bail ou loué à une tierce partie ou personne autre que l'acheteur original.

5. IL N'EXISTE AUCUNE AUTRE GARANTIE EN VIGUEUR POUR LE PRÉSENT PRODUIT. En vertu des lois de certains États ou provinces, il ne peut y avoir de garanties implicites de la part de Sauder et toutes les garanties implicites, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER sont déclinées partout où la loi l'autorise. DANS LA MESURE OÙ TOUTE GARANTIE IMPLICITE EST APPLICABLE, TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE COMMERCIALITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE EXPRESSE ou à la période minimum autorisée par la loi, la période la plus courte étant retenue. Certains États ne permettant pas que des limites soient imposées quant à la durée d'une garantie implicite, la limite ci-dessus peut donc ne pas être applicable.

6. Pour toute question concernant la garantie ou toute demande de réclamation, consulter le site Web www.sauder.com. Il est également possible de contacter Sauder en composant le 1.800.523.3987. Sauder peut exiger de soumettre les demandes de réclamation sous garantie par écrit à : Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Veuillez joindre votre ticket de caisse ou toute autre preuve d'achat ainsi qu'une description spécifique du défaut de produit.

4. Esta Garantía sólo es aplicable a defectos garantizados que primeramente surjan y se informen a Sauder dentro del periodo de cobertura de garantía. La Garantía no puede ser transferida a propietarios o usuarios subsiguientes del producto, y ésta será inmediatamente invalidada en el caso que el producto sea revendido, transferido, arrendado o rentado a cualquier tercero u otra persona que no sea el comprador original.

5. NO HAY OTRA GARANTÍA APLICABLE A ESTE PRODUCTO. Bajo las leyes de ciertos estados, pueden no haber garantías implícitas de Sauder y se hace renuncia de responsabilidad de todas las garantías implícitas donde lo permita la ley, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLICITA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. EN LA MEDIDA CUALQUIER GARANTÍA IMPLICITA ES APLICABLE, CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO AQUELLA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, SE LIMITAN EN DURACIÓN HASTA LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA IMPLICITA o hasta el periodo mínimo permitido por la ley, la que sea más corta. Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita, por eso la limitación arriba citada pueda no ser aplicable a usted.

6. Para solicitud de información o reclamación de Garantía, por favor, visite nuestro sitio Web www.sauder.com. Usted también puede contactar a Sauder llamando al 1.800.523.3987. Sauder puede solicitar que las reclamaciones sean presentadas por escrito a: Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Por favor incluya su recibo de venta u otra prueba de compra y una descripción detallada del defecto del producto.

Dear Valued Customer:

Thanks so much for choosing Sauder® furniture. I hope the purchase and assembly process was a positive experience and you feel good about the furniture you just built. If you need assistance or want to learn more, please contact our award-winning, Ohio-based customer service team at 800-523-3987 or Sauder.com.

My grandfather, Erie Sauder, founded the company in 1934 and later invented and patented the first commercially successful ready-to-assemble tables. We strive to hold true to his core values of innovation, integrity, servanthood and stewardship.

Sauder products are made with environmentally responsible materials and world-class manufacturing processes. Our 2,000+ dedicated employees in Archbold, Ohio, along with our global manufacturing partners, are committed to providing you furniture with great value, style and quality.

From our family to you. Enjoy!



Kevin J. Sauder
President/CEO



So, how did it go?

Set a world record for speed?
Feeling good about yourself?
Nice. Get social with it on any
of these quality share sites.



And don't forget to rate and
review your piece at Sauder.com
in the product detail page.



Register your new product online

For immediate service, our website is available
24 hours per day, seven days per week, to order
replacement parts, access assembly tips, register your
product and view Sauder products. www.sauder.com

Customer Services in United States and Canada
Monday through Friday – 9 a.m. to 5:30 p.m. ET
(except holidays) 1-800-523-3987

General Conformity Certificate

1. This certificate applies to the Sauder Woodworking Product identified by this Instruction Book.
2. This certificate applies to compliance of this product with the CPSC Ban on Lead-Containing Paint (16 CFR 1303).
3. This product is manufactured by:
Sauder Woodworking Company
502 Middle St.
Archbold, OH 43502
419-446-2711
4. Date of Manufacture: _____



Made in USA
with U.S. and imported materials